

Поздравляем с праздником Рош хаШана!
Благодарим рекламодателей нашей газеты за активную поддержку традиций еврейского народа в канун осенних праздников!

Ольга Стоянова

Поможет вам
получить
**программу
Waiver**
и все связанные
с этим сервисы
АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНО

267-269-7598



**НАША
ОБЩИНА
OUR
COMMUNITY**

17
13 сентября
2023
с 2000 г. №566

**ЕВРЕЙСКАЯ
ЖИЗНЬ
JEWISH LIFE**
חיים יהודים
ЭЛУЛ 5783

БЕСПЛАТНАЯ ГАЗЕТА

215-354-0844

www.adandlife.com



**SAFETY FIRST
AMBULANCE**

**КРУГЛОСУТОЧНАЯ
СКОРАЯ ПОМОЩЬ**

215.938.0508

ЧИТАЙТЕ
ИНТЕРВЬЮ
НА СТР. 17

ДНЕВНОЙ ЦЕНТР ЗДОРОВЬЯ И ОТДЫХА ДЛЯ ПОЖИЛЫХ ЛЮДЕЙ

ДАЧА

Праздник Рош ха-Шана 2023 года

мы, как всегда, отметим с большим размахом!

*Вас ждет: яркий концерт с сюрпризами,
праздничное угощение, которое наши дачные
шеф-повара приготовят с особой любовью
и знанием всех еврейских традиций и рецептов.*

*И, конечно же - ПОДАРКИ
для всех наших старых и новых друзей!*



*Фото после концерта звезды мировых сцен
Светланы Портнянской на "ДАЧЕ"*



Каждый день для вас на ДАЧЕ:

- * Великолепная, просторная и благоустроенная территория для прогулок.
- * Концерты и праздничные шоу, викторины и лекции на интересные темы, обучающие классы и Салон Красоты.
- * Настольные игры, библиотека, кинозал и бильярд.
- * Ежедневная оценка самочувствия, контроль за приемом лекарств, обработка, перевязка ран и другие медуслуги.
- * Домашняя кухня, разнообразнейшее меню с учетом ваших пожеланий и вашей диеты.
- * Помощь от социального работника с письмами и программами.
- * Поездки в казино, парки и на шоппинг.



У нас вы найдете новых друзей, занятия по душе и побываете в интересных и красивых местах!

**250 Geiger Rd.
Philadelphia, PA 19115**

**Ждем вас 6 дней в неделю!
Пн.-Сб. 7ам-5pm**

215-677-7710

10750 Bustleton Ave,
Philadelphia,
PA 19116



КУЛЬТУРНО-ОЗДОРОВИТЕЛЬНЫЙ ЦЕНТР «НОВАЯ НАДЕЖДА»

215-698-2876

NEW HOPE ADULT DAY CARE

**«Новая Надежда» — это центр для людей прекрасного возраста!
Зрелый возраст — это период жизни, ее естественный процесс.**

Happy Rosh Hashanah



**Приглашаем в наш центр беженцев,
приехавших с Украины,
в возрасте 60+**

Поможем быстро и правильно оформить все документы.

Новых посетителей у нас ждут
невероятные сюрпризы,
ТОЛЬКО У НАС - в НОВОЙ НАДЕЖДЕ!

Приходите!
Мы вас очень ждём!

**МЫ ПРИГЛАШАЕМ ТАКЖЕ
НОВЫХ ДРУЗЕЙ!**

ПРИХОДИТЕ К НАМ!

Home delivered meals

Вы ещё не у нас?
Значит вы не в курсе где вкусно!!!

Королевские концерты в Филадельфии
для наших клиентов с участием звёзд
мирового масштаба – это подарок
от Давида Гвинианидзе

ИМПЕРИЯ ВКУСОВ ДЛЯ ВАС

Ежедневная доставка на дом
БЕСПЛАТНО
для людей золотого возраста

Горячая еда
ресторанного качества и
свежие молочные продукты

Звоните смело, заказывайте еду на пробу
и самостоятельно принимайте решение...

718.200.9044

Вы достойны быть там, где лучше!!!

**Поздравляем
еврейскую общину
с НОВЫМ ГОДОМ!**
Желаем счастья, здоровья,
благополучия!

Приглашаем в наш новый
Adult Day Center!



ANCHOR
REALTY NORTHEAST

Cell: (267)391-7419
Office: (215)333-1116
Fax: (215) 333-9111

ERIC BEREZIN

2200 Michener St., Suite 9,
Philadelphia, PA 19115



Happy Rosh HaShanah!
ПОМОГАЮ
ПРОДАТЬ. КУПИТЬ. СДАТЬ. СНЯТЬ.

ПОЛНАЯ КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ.
ПРОФЕССИОНАЛИЗМ.
ЧЕСТНОСТЬ. НАДЕЖНОСТЬ.

БОЛЬШОЙ ОПЫТ РАБОТЫ
С КЛИЕНТАМИ.

MANAGEMENT:
подбор жильцов, сдача в аренду,
контроль оплаты, устранение неполадок.



HOT FOOT SHOES

50 YEARS Anniversary

HOT FOOT
SHOES FOR WOMEN

*Best wishes for a happy
Healthy New Year!
May the New Year
keep us united,
give us hope and
Bring us peace!*

*L'shanah
Tovah!*



JUSTA FARM SHOPPING CENTER • 1966 Country Line Rd. Huntingdon Valley, PA 19006
215-969-9626 • HOT-FOOT-BOUTIQUE.SHOPTIQUES.COM



Ambassador
Home Care Agency
You. Home Health Guardians

10125 Verree Rd, Suite 300
Philadelphia, PA 19116
215.486.1080
www.ambassadorhomeagency.com

Коллектив агентства по уходу на дому Ambassador
сердечно поздравляет еврейскую общину
с праздником
Рош хаШана!

Желаем всем в Новом Году
доброго здоровья,
мира и благополучия!
И пусть вы и ваши близкие
будут записаны в Книгу жизни.




4theseniors.com
CARE & HELP HOME CARE AGENCY

267-277-2800

Happy Rosh HaShanah!

- Наш медицинский персонал окажет необходимую помощь прямо у вас на дому
- Решаем все бытовые проблемы
- Поможем оформить документы для получения программ PAS, Waiver, Options;



Мы заботимся не только о наших клиентах, но и о сотрудниках:

**БОНУС ПРИ УСТРОЙСТВЕ НА РАБОТУ
СО СВОИМ КЛИЕНТОМ -**

Зарплата - **\$15.00** в час + **\$1.000**
до **\$15.00** в час +

- оплачиваемый отпуск,
- больничные и сверхурочные,
- ПОЛНАЯ МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА

ВСЕГДА ТРЕБУЮТСЯ: медсестры и работники по уходу

Для не имеющих сертификата Home Health Aid - обучаем и сразу трудоустраиваем

БЕСПЛАТНО ДОСТАВИМ
прямо к вам домой горячую,
СВЕЖЕПРИГОТОВЛЕННУЮ ЕДУ
И МОЛОЧНЫЕ ПРОДУКТЫ

Предлагаем широкий ассортимент блюд
и продуктов питания.



Все блюда,
предлагаемые нашей компанией,
одобрены сертифицированными
диетологами штата Пенсильвания

Коллектив
HealthSmart
Medical Center

поздравляет своих пациентов
и их семьи с праздником

Рош хаШана

и желает
всем
доброе
здоровья!

Пусть Новый год будет
счастливым
и благополучным!

215-464-6040

518 Bustleton Pike, Feasterville-Trevose, PA 19053

HealthSmart
Medical Center

Полный спектр лечения заболеваний внутренних органов

- Комбинация фармацевтических и натуральных препаратов для лечения диабета, щитовидной железы, артрита, остеопороза, гипертонии, болезней сердечно-сосудистой системы, желудочно-кишечного тракта, кожи и других заболеваний.
- Лечение климакса и нарушений менструального цикла с использованием натуральных препаратов изготовленных по индивидуальному заказу.
- «Мужское здоровье» — гормональные изменения, проблемы потенции, простаты.
- Лечение аллергии новейшим методом иммунотерапии.
- Лечение депрессии и неврозов натуральными препаратами.
- Консультации по приёму витаминов и натуральных добавок.
- PEMF — Pulsed Electromagnetic Field Therapy.

Леонид Магиденко, MD

БОЛЕЕ 30 ЛЕТ
ПРАКТИКИ

Board Certified in Internal Medicine
Высшая врачебная квалификация в области
«Терапия — Внутренние Болезни»

Диагностика

- В центре проводятся ЭКГ, тест функции легких, ультразвук, термография.
- Анализы на дисбаланс гормонов, витаминов и натуральных компонентов с последующей коррекцией выявленных нарушений.

Медформы

- Вождение грузовиков — Certified Medical Examiner for the Commercial Truck Drivers.
- Права на вождение, формы для учебы, работы, страховок и др.

Принимаем большинство
страховок, а также пациентов
без страхового покрытия.

518 BUSTLETON PIKE, FEASTERVILLE, PA 19053

(СОСЕДНИЙ БЛОК ОТ ФОРД DEALERSHIP И ПРЯМО РЯДОМ С ЦВЕТОЧНЫМ МАГАЗИНОМ BLOOM DE FLEUR)

215-464-6040

11034 Rennard St
Philadelphia
PA 19116



215-869-8047

Коллектив компании HotMeals поздравляет с Новым годом -
праздником Рош ХаШанах
и благодарит постоянных клиентов за добрую оценку работы нашего
профессионального дружного коллектива
и приверженность нашей компании в течение шести лет.
Ваше постоянство - это достойная оценка нашей работы!

Мы приглашаем новых друзей, ранее не пользовавшихся нашими услугами,
стать нашими постоянными клиентами.

Только попробуйте наши, с душой приготовленные, завтраки, обеды и ужины
и, мы уверены, вы останетесь с НАМИ и нашей сплоченной командой надолго.

К Новому году мы приготовили праздничное меню из любимых блюд
традиционной еврейской кухни и еще много приятных сюрпризов!

С уважением и любовью
Аня и Света



ЦЕНТР ДЕННОГО ДОГЛЯДУ ДЛЯ УКРАЇНСЬКИХ СЕНЬОРИВ



260-262 B Geiger Road, Philadelphia, PA 19115

267-456-3553

215-437-7683



Коллектив Центра
сердечно поздравляет еврейскую общину

**с праздником
Рош хаШана!**

Желаем всем в Новом Году
доброго здоровья,
мира и благополучия!

Запрошуємо в наш центр біженців з України у віці 60+.
Допомагаємо швидко і правильно оформити документи
на Waiver програми та вирішити інші соціальні питання.

Для відвідування
центру надаються
безкоштовні
транспортні послуги



Центр працює
щотижня
з понеділка
по п'ятницю

absolutetherapycare
personal, professional, experienced



Всех жителей Филадельфии и наших уважаемых пациентов
поздравляем с праздником Рош хаШана!

Желаем доброго здоровья,
активной жизненной позиции и удачи всегда и во всем!
Пусть этот год будет сладким и счастливым!



10125 Verree Rd., Suite 100
Philadelphia, PA 19116

Tel 215-464-8900
Fax 215-613-8946

www.absolutetherapycare.com

#1
CHOICE

ФИЗИОТЕРАПИЯ И РЕАБИЛИТАЦИЯ

В ОФИСЕ И НА ДОМУ

Поздравляем
еврейскую общину Филадельфии
с праздником

Рош хаШана!

Доброго Вам здоровья и пусть Новый Год
принесёт радость и мир в Ваш дом!



Infinity of Care, Inc.

2 Park Lane, Suite 104, Feasterville, PA 19053

Phone: 215-953-9944

Fax: 215-953-9943



IGOR BENENSON,
M.D., D.O., Ph.D.
BOARD CERTIFIED
EYE PHYSICIAN AND SURGEON

ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ЗАПИСЬ
НА ПРИЁМ ПО ТЕЛЕФОНУ:
215-969-0300

Расписание работы Центра:
Вторник... с 12.00 pm до 8.00 pm
Среда..... с 12.00 pm до 8.00 pm
Четверг.... с 9.00 pm до 5.00 pm
Пятница... с 9.00 pm до 3.00 pm

СОТРУДНИКИ ЦЕНТРА ГОВОРЯТ НА АНГЛИЙСКОМ,
РУССКОМ, ГРУЗИНСКОМ И ИВРИТЕ

Доктор Игорь Бененсон
и сотрудники
его Офтальмологического Центра
от всего сердца поздравляют
филадельфийскую общину
с праздником

Rosh Hashana!

Пусть жизнь сопровождается
милосердием, добротой души
и справедливостью!

Пусть вкусны будут хала
и медовые яблоки!



МЫ ОТКРЫТЫ

САНАТОРИЙ
на *Rennard*

www.northeastadc.com

Northeast Adult Day Care

11048 Rennard St. Philadelphia, PA 19116

Northeast Adult Day Care — это союз здоровья, отдыха, активной, интересной жизни, общения и необыкновенно вкусной, здоровой еды!

У нас есть все, что нужно пожилому человеку для хорошего самочувствия и отличного настроения!

- комплекс медицинских услуг
- богатая и разнообразная культурная программа
- горячие завтраки и обеды из местного ресторана с учетом пожеланий и диеты наших подопечных. и многое, многое другое

**Дорогие украинцы,
в эти тяжёлые
для всех нас дни**

МЫ С ВАМИ!

Мы приветствуем ВАС!

Будем очень рады встретить своих постоянных посетителей и вновь пришедших друзей, которым, без сомнения, очень понравится у нас!

Мы вернём вам хорошее настроение после вынужденной изоляции, вернём позитив и радость жизни!



215-671-0200

Приходите к нам в гости, почувствуйте себя как дома и оставайтесь у нас навсегда!

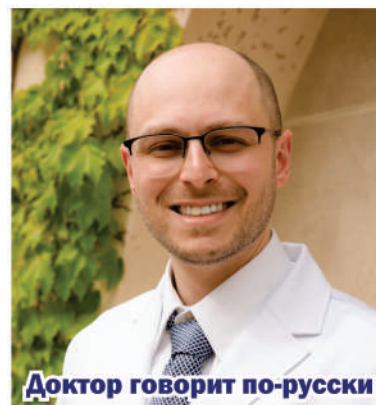
ЛУЧШАЯ ДЕРМАТОЛОГИЧЕСКАЯ КЛИНИКА В SOUTHAMPTON



P E N N S Y L V A N I A
DERMATOLOGY SPECIALISTS

MEDICAL • SURGICAL • COSMETIC

215-999-SKIN (7546)



Доктор говорит по-русски

Сертифицированный врач-дерматолог,
доктор медицинских наук

РОМАН БРОНФЕНБРЕНЕР

окончил резидентуру в SUNY-Stony Brook and Memorial Sloan-Kettering in Dermatology
Доктор практикует в Upenn, одном из лучших госпиталей Филадельфии

**ПРЕДЛАГАЕМ ПОЛНЫЙ СПЕКТР
МЕДИЦИНСКИХ, ХИРУРГИЧЕСКИХ
И КОСМЕТИЧЕСКИХ
ДЕРМАТОЛОГИЧЕСКИХ
УСЛУГ**

- Специализируемся на медицинской и косметической дерматологии с использованием дерматоскопии (специального портативного прибора для анализа кожи)
- Лечим ВСЕ заболевания волос, кожи и ногтей
- Мы можем диагностировать рак кожи на самой ранней стадии



TONI BRONFENBRENER

CRNP, FNP-C
Nurse Practitioner

**1122 Street Road, #204
Southampton, PA 18966
www.pennderm.com
info@pennderm.com**

Принимаем Medicare и основные виды страховок | Для пациентов без страховки - доступные цены



ДОРОГИЕ НАШИ ЧИТАТЕЛИ И РЕКЛАМОДАТЕЛИ!

Поздравляем вас с Новым 5784 годом – праздником

РОШ ХАШАНА!

В эти дни мы просим Б-га послать нам хороший и мирный год.
На Рош хаШана Б-г открывает Книгу Жизни
и евреи говорят друг другу:

"Пусть вы будете в следующем году записаны в Книгу Жизни"

– «Лешана това тикатву».

Будьте здоровы и счастливы!

Редакция газеты

«Еврейская жизнь/Община»

САРРА РУДКИНА

приглашает всех желающих
на ДЕНЬ ТВОРЧЕСТВА,



в воскресенье, 17 сентября,

с 9 утра до 6 вечера

по адресу: 9926 Haldeman Ave., Apt 107-A

Сарра покажет вам свои работы
в области изобразительного искусства –
картины, изделия из керамики,
ракушек, камня
и другие оригинальные работы.

Будут напитки и легкое угощение.

КОНТАКТНЫЙ ТЕЛЕФОН:

215-673-9268



Коллектив
SERENITY HOME CARE

сердечно поздравляет
филадельфийцев
с новым 5784 годом,

праздником

РОШ хаШана,

и желает всем доброго здоровья,
сладкого, благополучного
и мирного года!



ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ СОТРУДНИКОВ
ПО УХОДУ ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ

МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА
www.serenityhpcpa.com
general@serenityhpcpa.com

215-355-2358

Fax 215-364-2149



Дорогие друзья!

Сердечно поздравляем вас с осенними еврейскими праздниками!

*Желаем вам и вашим близким крепкого здоровья,
хорошего настроения, мира и благополучия!*

**МЕДИЦИНСКИЕ
ПЕРЕВОЗКИ**

к докторам, в аптеку,
в офисы медицинских
принадлежностей



267.648.7192

Kleinlife

Centered in Community. Inspired by Jewish Values.

10100 Jamison Ave, Philadelphia, PA 19116.
Ph (215) 698-7300.



ELITE PHARMACY



Elite Solutions to Pharmacy Care

В нашей аптеке вы можете приобрести любые необходимые вам лекарства как американского, так и европейского производства

Квалифицированные фармацевты всегда готовы проконсультировать вас и помочь подобрать нужные лекарства



Возможна
бесплатная
доставка
лекарств
на дом

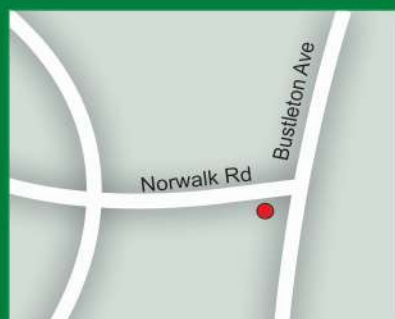
Готовим
лекарства
по
индивидуальным
рецептам
врача

Продукты питания,
в т.ч. молочные и кисломолочные продукты,
чай и многое другое.

Всегда в продаже лекарственные травы, витамины.

Разнообразные кремы и мази.

Галантерейные изделия. Ночные сорочки. Эмалированная посуда.



Мы удобно расположены на пересечении улиц Norwalk&Bustleton.
Рядом остановка автобуса №58

понедельник - пятница 9am-5pm
суббота, воскресенье - выходные

9892 Bustleton Ave, #102, Philadelphia PA 19116

P: 215-315-8980, F: 215-315-8984



A place that feels like home!

215-944-0104

www.NewAgeADC1.com



55 Buck Rd, Suite 12
Huntingdon Valley, Pa 19006

*Дорогие друзья!
Дружная семья Центра «New Age»
сердечно поздравляет вас
с наступающим*

*Еврейским
Новым годом!*

*Желаем вам
и вашим близким
здоровья, бодрости духа,
мира и добра!*



И, как всегда, добро пожаловать! Приходите, и мы станем вашей семьей!



Доктор Фаня Самьюэлс

*Милые друзья!
Поздравляю вас с еврейским Новым Годом – **Рош Ха-Шана!***

*Пусть этот праздник подарит веселье и смех,
пусть счастье, удача будут с вами всегда!
Желаю, чтобы каждый день приносил только хорошее,
а в семье царили любовь и достаток!
Пусть заботы обходят стороной ваши дома и семьи!*





Congregation Beth Solomon Synagogue and Community Center

198 Tomlinson Road, Philadelphia

215-671-1981

CBScommunitycenter.com

ПОЗДРАВЛЕНИЕ ОТ РЕБЕ СОЛОМОНА АЙЗИКСОНА *Обращаюсь ко всем моим друзьям-евреям*

Дорогие друзья! Я хочу воспользоваться сегодня возможностью пожелать всем вам здоровья, счастья и процветания в наступающем Новом году!

Я также хочу использовать эту возможность, чтобы обратиться к вам и вспомнить, как доброжелательно мы в 1975 году приняли первые тысячи вас, новых эмигрантов из Советского Союза, в нашей синагоге, находившейся тогда в подвальном этаже моего дома.

Я вспоминаю, как активно мы начали помогать вам во всем, чтобы облегчить вам адаптацию к жизни в новой стране. Мы делали все, что было в наших силах, чтобы ваша жизнь в Америке была счастливой. Мы помогали

деньгами, организовали различные образовательные классы, покупали еду, одежду, мебель и мн. др.

Мы всегда были рядом с вами и мы остаемся рядом с вами сейчас.

И сегодня мы приглашаем вас прийти в нашу новую синагогу на празднование осенних еврейских праздников, чтобы мы могли снова увидеть вас, ваши замечательные лица, лица бабушек и дедушек, лица родителей, лица ваших больших и маленьких детей. Мы встретим вас с распростертыми объятиями и, как всегда, мы готовы оказать вам любую помощь.



Rabbi Solomon Isaacson

Счастливых вам праздников! Счастливого Нового года!
Пусть Б-г благословит вас и пошлет всем вам
здоровье, счастье и, конечно, большие успехи и благополучие в жизни!

♦ Я приглашаю всех вас
15-го сентября в 6:30 час. веч.
отметить начало праздника **Рош хаШана**.

♦ Я приглашаю всех вас
17-го сентября в 12 час. дня
на трубление в **шофар**.

♦ Я приглашаю всех вас
24-го сентября в 6:45 час. веч.
на молитву **Кол Нидрей**.
Эту молитву читали даже заключенные в концлагерях, которые делали это под страхом смерти.

♦ Я приглашаю всех вас
в понедельник, 25-го сентября,
в 12:00 час. дня на поминальную молитву
Изкор, во время чтения которой мы
молимся в память умерших близких.

♦ Я приглашаю всех вас
25-го сентября в 6:30 час. веч.
на молитву **Неила**.
которая является завершающей молитвой
праздника **Йом Кипур**.
В ней мы обращаемся к Б-гу с просьбой
о прощении и с надеждой, что Он пошлет
нам здоровье и счастье в Новом году.

♦ Я приглашаю всех вас
25-го сентября в 7:34 час. веч.
на заключительное трубление в
шофар,
знаменующее собой окончание
праздника **Йом Кипур**.

♦ Я приглашаю всех вас
остаться с нами после трубления
в шофар –
я буду давать каждому 1-долларовую
купюру и кусок пирога как символы
сладкого и благополучного Нового
года.

♦ Я приглашаю всех вас,
взрослых и детей,
7-го октября в 7 час. веч.
на танец с Торой, а каждый
ребенок получит подарок.

♦ Я приглашаю всех вас
в воскресенье, 8 октября, в 11 час.
утра
на праздник **Симхат Тора**.
ВСЕ мальчики,
независимо от возраста,
будут вызваны к Торе.

Ребе Соломон Айзиксон

ALLCARE

MEDICAL EQUIPMENT

215-745-4010

ОФИС МЕДИЦИНСКИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ

ПОЗДРАВЛЯЕМ ВСЕХ НАШИХ КЛИЕНТОВ И
ЕВРЕЙСКУЮ ОБЩИНУ ФИЛАДЕЛЬФИИ С ПРАЗДНИКОМ**Rosh Hashanah!***Пусть Б-г пошлёт Вам доброго здоровья,
успехов, мирного неба над головой
и запишет Вас и Ваших родных
в Книгу Жизни!**Сладкого Нового Года Вам всем!***Shana Tova!***Wish you a
wonderful Year!*

8348 Bustleton Ave. (Bell's Plaza)

Марат Иошпа

215-305-5555

8420 Bustleton Ave
Philadelphia, PA 19152

215-709-5555

2651 Huntingdon Pike
Huntingdon Valley, PA 19006*Дорогие друзья!
От всей души поздравляем
с еврейским Новым Годом***Rosh Hashanah!***Оставьте в уходящем году
все плохое!**Веселитесь и радуйтесь сегодня!
Желаем здоровья, удачи во всех
начинаниях!***State Farm**

*Возможность предоставления скидки и ее размер зависят от периода, действующего в том или ином штате.
State Farm Mutual Automobile Insurance Company, State Farm Indemnity Company - Bloomington, IL.
Страховые полисы State Farm и обращения за ними, а также иные формы и требования уведомления выносятся
на английский язык. Перевод данного документа осуществлен в ознакомительных целях.
При возникновении любых разногласий предпочтение отдается английской версии.

statefarm.com

Lubavitch Center for Russian Jewry

725 Byberry Rd., Philadelphia, PA 19116

LubavitchBustleton.org

215-514-0729

Shanah Tovah! Добро пожаловать на молитвы РОШ-ХАШАНА и ЙОМ КИПУР

С радостью приглашаем в новое помещение
725 Byberry Road



Йом Кипур

Воскресенье 24 сентября

Вечерняя молитва

"Коль Нидрей"

6:45 pm - 8:15 pm

Понедельник 25 сентября

Утренняя молитва

9:30 am

Изкор 11:45 am

Окончание молитвы

1:30 pm

Вечерняя молитва

5:15 pm

Шофар

7:33 pm

Рош-Хашана

Пятница 15 сентября

Первый вечер праздника

6:30 pm - 7:00 pm

Суббота 16 сентября

Первый день праздника

Утренняя молитва - 9:30 am

Окончание молитвы - 1:30 pm

Воскресенье 17 сентября

Второй день праздника

Утренняя молитва - 9:30 am

Шофар - 11:30 am

Окончание молитвы - 1:30 pm

Двери нашей синагоги открыты для всех желающих

в субботы, праздники и будни.

В радости и горе мы всегда с вами.

Синагога Любавического центра русскоязычных евреев

Филадельфии приглашает вас:

Сервис проводит раввин Шолом Гольдшмид

(раввин говорит по-русски)

БЕСПЛАТНЫЕ ОБЕДЫ И УЖИНЫ

ДЛЯ ПОЖИЛЫХ ЛЮДЕЙ, ИМЕЮЩИХ
ПРОГРАММУ ОТ ШТАТА ПЕНСИЛЬВАНИЯ

Доставляем ежедневно горячие обеды, ужины и свежие продукты. Теперь вы сами формируете своё меню на неделю вперёд (меню обновляется каждый месяц). Широкий ассортимент блюд и продуктов питания.

Помогаем проверить наличие, а, при необходимости, и получить программу от штата Пенсильвания.

Для информации о программе, позвоните по телефону:

267-921-9354



MEALS DIRECT

3853 Aramingo Ave, Unit #27
Philadelphia, PA 19137

office@mealsdirect.info Mon.-Fri. 9 am - 5 pm

БЕЗКОШТОВНІ ОБІДИ ТА ВЕЧЕРІ

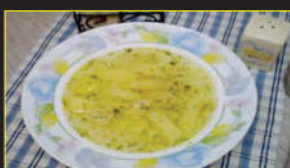
ДЛЯ ЛЮДЕЙ ПОХИЛОГО ВІКУ, ЯКІ МАЮТЬ
ПРОГРАМУ ВІД ШТАТУ ПЕНСІЛЬВАНІЯ

Доставляємо щодня гарячі обіди, вечері та свіжі продукти. Тепер ви самі складаєте своє власне меню щонайменше на тиждень наперед (меню обновляється кожного місяця). Широкий вибір страв та продуктів харчування.

Допомогаємо перевірити наявність, а також при потребі, отримати програму штату Пенсильванія.

За інформацією
зателефонуйте за номером:

267-921-9354



НОВОЕ ПАРОВОЕ
ДИЕТИЧЕСКОЕ/
ДИАБЕТИЧЕСКОЕ МЕНЮ

НОВЕ ПАРОВЕ ДІЄТИЧНЕ/
ДІАБЕТИЧНЕ МЕНЮ



ВОЛЬНАЯ БОРЬБА WRESTLING



Las Vegas
2015



**WORLD
CHAMPIONSHIPS**

ТИМУР ШАКИРОВИЧ,
заслуженный тренер по вольной борьбе,
открывает секцию по
ВОЛЬНОЙ БОРЬБЕ ДЛЯ ДЕТЕЙ И ПОДРОСТКОВ
с дальнейшим
развитием у детей
опорно-двигательных
навыков на основе
акробатических и
гимнастических
упражнений

267-231-7874

13550 Bustleton Ave
Philadelphia, PA 19116

**ПРИГЛАШАЮТСЯ
МАЛЬЧИКИ
И ДЕВОЧКИ
ОТ 7 ЛЕТ И СТАРШЕ**

ОПЛАТА: 1,5 часа - \$20
1 месяц (12 тренировок) - \$200

БОРИС МИНЬКОВСКИЙ

Строгость суда и милость приговора (Праздники Рош ха-Шана и Йом Кипур)

Сегодня на еврейском календаре 27 день месяца элуль, последнего летнего месяца, месяца особой близости Всевышнего, месяца *тишув* — исправления, месяца *шофара*. Туристы, посетившие Израиль в этом месяце, говорят, что звук *шофара*, то близкий, то отдаленный не прекращается ни днем, ни ночью. Но последний день месяца элуль — день тишины. Умолкают *шофары*, чтобы зазвучать вновь в первый день седьмого месяца *тишрей*, возвещая о том, что наступил *Рош ха-Шана* — «День памяти трубного звука» (в этом году 16 и 17 сентября). О чем же трубят *шофар* в *Рош ха-Шана*?

*Затихает реквием лета,
Открывается крик шофара,
Замыкает свой круг планета,
Суд вершится над годом старым.*

*Дробь шофара и стон тягучий
Тишину разрывает в ключьях.
Ты не спи в этот день, измучен
Ожиданьем покоя ночи.*

*Не умолкнет шофар покуда
Длится Суд ото Дня Творенья
Над блудливым и лживым людом,
Над пустой суетой и ленью.*

*Начинается скорбь шофара,
Открывается Книга Жизни,
Книга долга и Книга дара,
Книга свадьбы и Книга тризны.*

*В этот день, призывая милость,
Поспеши поклонить колени,
И молись, чтобы жизнь продолжилась,
Вновь услышать шофара пенью.*

*Сладость финика с медом в споре,
Нежность халы и яблочек горы,
Чтобы сладкою стала горечь
Ожидания приговора.*

*Продолжается плач шофара,
Ты на стоны его не сетуй:
Суд вершится над годом старым
Над летящей во тьме планетой.*

*Умолкает шофар под вечер,
Открываются дни тревоги,
Время трепета перед встречей
С нашим жребием на пороге.*

*Шофар Рош ха-Шана напоминает
нам о том, что начинается кругооборот нового 5784 года на новом более высоком уровне бытия.*

В статьях прошлых лет, посвященных *Рош ха-Шана*, мы говорили о различных аспектах этого удивительного сорокавосьмичасового дня. Мы говорили о том, что этот день считается шестым днем Творения и, по совместительству, днем рождения человека. Мы говорим, что это день коронования Всевышнего — Царя Вселенной. В этот же день человек совершил свою первую и главную ошибку, поставив свое «эго» выше послушания Царю. В результате чего, по Суду, который состоялся в этот же день, стал из-

гнанником в мир, в котором мы сегодня обитаем.

Итак, мы видим, что *Рош ха-Шана* — самый главный, самый значимый день года. И возникает вопрос. Почему Тора так безлико называет его *Йом ха-Труа* — «День трубления». Как в слово «*труа*» укладывается все то, о чем мы говорили во множестве статей прошлых лет? Итак, сказано: «И в месяц седьмой, в первый день месяца священное собрание должно быть у вас; никакой работы не делайте, днем трубления да будет он у вас» (*Бемидбар* 29:1). И еще одно место в Торе: «Да будет у вас покой, напоминание о трубном звуке, священное собрание» (*Ваикра* 23:24).

И ничего больше об этом дне не сказано! Другие праздники хоть как-то объясняются, *Суко*т, например. Что мы можем извлечь из этих двух мест Торы. Ключевые слова: праздник (собрание), трубление и память. Когда мы говорим собрание (*моэд*), он же праздник, мы предполагаем присутствие Того, Кто собирает всех.

И неожиданно мы находим эти три понятия в трех частях среднего благословения молитвы *Мусаф* на *Рош ха-Шана*. *Мусаф* — это дополнение. В Храме это дополнительные праздничные *корбанот* — жертвоприношения. Сегодня все праздничные и *шабатные* молитвы дополняются молитвой *Мусаф*, в средней части которой содержится присущее только этому празднику благословение. Молитва *Мусаф* *Рош ха-Шана* уникальна неповторимостью трех частей среднего благословения.

Первая из трех частей носит название *Мальхуйот* — воцарение, в которой человек осознанно и добровольно признает над собой полную власть Всевышнего, коронуя Его на Царство Вселенной. И это наше будущее.

Третья часть носит название *Зихронот* — память, наполнение — это день подведения итогов, воспоминание о наших ошибках в уходящем году. И это наше прошлое.

А вторая, средняя часть благословения носит название *Шафарот*. Что это? Если первая часть, связанная с разумом, это будущее, а третья часть — это действие, связанное с прошедшим, то выходит, что *Шафарот* (трубление) — это наши переживания, эмоции сегодняшнего дня. Это наше сердце. Поэтому и назван этот праздник *Йом ха-Труа* — День трубления. Это день, когда мы соединяем прошлое и будущее.

Но вот проходит долгий сорокавосьмичасовой День Суда, он же День коронования Царя Вселенной, он же День рождения человека. В эти два, соединенных в один, дня не читают молитвы *слихот* — «извинения» за допущенные ошибки, что-



бы не омрачать праздник. Только непрерывный плач *шофара* наполняет сердца тревогой. Потому что наступают томительные 10 дней ожидания приговора. Эти дни называются *Йамим нораим* — «Дни трепета» (дословно — Дни грозные). Эти дни называются еще *асерет йомей тишув* — десять дней раскаяния, которые ведут нас к Дню вынесения приговора. Этот день носит название *Йом Кипур* — День искупления, который назначен Всевышним на 10-е *тишрея* (в этом году с вечера 24-го сентября).

Наши мудрецы говорят: «Над нами всеми суд в *Рош ха-Шана*, а приговор приносится на *Йом Кипур*», «ибо в этот день искупят вас для очищения вашего, от всех грехов ваших перед Богом очиститесь вы» (*Ваикра* 16:30). Во времена Храмов это выглядело так:

*Два козла, до последней шерстинки
похожих,
Терпеливо стоят у Шатра Откровения.
Будет вскоре на каждого жребий
возложен:
Одного в искупление, другого —
в забвенье.*

*Будет кровь одного в искупление народа
Пролита на Ковчег и на Жертвенник
в Храме,
А другой — Аарону на исповедь отдан,
Отягченный безвинно людскими грехами.*

*И отправят в пустыню обрывов
навечно,
Где убьет его зверь или голод и жажда,
Чтоб поклажа его из грехов человеческих
В этот мир не вернулась случайно
однажды.*

*Я давно уже вечной загадкой мучусь,
Отчего так козлиная участь тосклива,
Что решает их долю: судьба или случай,
Или Божья сокрыта от нас
справедливость?*

*Человек, ты Всевышнего лик и подобье,
Ты один удостоился дара свободы,
Но случайность способна тебя
до надгробья
Довести, словно вор, похищающий годы.*

*Ты свободен, а значит один ты
в ответе,
Быть скупым или щедрым, разумным
или глупым,
Но не властны отцов избирать себе
дети,
И назвать своей родиной Рим или Глухов.*

*Так за что я в ответе? За выбор,
за случай?
В чем виновен я или ни в чем не виновен,
Что ведет нас: инстинкт или разум
могучий,
Глас Небес или голос родительской крови?*

*Знаю только, что в зыбком и яростном
мире,
Где на всех перекрестках внезапность
и случай,
Человек уязвим. И поэтому мирит
Нас Всевышний с Собой, прощает
и учит.*

*Потому-то и дан тебе День Приговора,
Йом Кипур для раскаяния, для искупления,
Что не ведаешь, честным ты был
или вором
В том минувшем году.
Преклони же колени.*

*И молись, себя в грудь кулаком ударяя,
Повторяя «Видуй» с бесконечным
усердьем,
И надеясь, пока «Нэила» не смолкает,
Для тебя не закрыты врата милосердия!*

Между *Рош ха-Шана* и *Йом Кипур* — десять дней. Суд в *Рош ха-Шана* уже произошел. Зачем Всевышний дает эти дни? Ответ на этот вопрос следует искать в храмовом служении, а именно в жребии на двух козлов. Судьбу двух, совершенно одинаковых козлов решает жребий, случайность. «возложит Агарон на обоих козлов жребий. Жребий один для Бога и жребий другой для Азазеля» (*Ваикра* 16:8) (*Азазел* — сатан, буквально сила уходящая). Что хочет показать нам Всевышний этим действием в *Йом Кипур*?

Природой управляют неизменные физические законы, предписанные ей Богом в дни Творения. Природа подчиняется им всегда и везде. И только человек, уникальное создание, обладает разумом и свободой выбора. Хотя человеку был дан Божественный закон, в соответствии с которым ему надлежало жить и вести себя, тем не менее, он получил в свое распоряжение и способность выбирать; он волен, если захочет, нарушить заповеди Всевышнего.

Всевышний, наделив человека свободой выбора, возложил на него, тем самым, ответственность за его поступки. Но очень многое в жизни человека происходит без его активного участия. Человек не выбирает семью, не выбирает общества, страну рождения. Человек принимает решения, но многое в его жизни зависит от непредсказуемых случайностей. Человек существо незащищенное, как сказано: «...так сыны человеческие уловляются в бедственное время, когда оно неожиданно находит на них» (*Эккл.* 9:12).

Неизбежный конфликт между свободой выбора и обстоятельствами вынуждает человека отбросить гордыню. Мольба о прощении в *Йом Кипур* только потому и имеет смысл, что этот конфликт существует, и Бог дает нам еще одну, последнюю попытку раскаяться и получить искупление. Только Он знает, насколько человек свободен в выборе того или иного решения. И Бог прощает человека грехи, зная о его уязвимости перед лицом изменчивых обстоятельств.

«Смирять души ваши» — многократно повторяет Бог, говоря об этом дне. День *Йом Кипур*, день, когда Бог отпускает грехи человека, строг и торжественен. 9-го *тишрея*, за 18 минут до захода солнца начинается пост. Пять молитв этого дня уходят корнями в храмовое служение. Молитва *Видуй* — исповедь, читается пять раз. В этот день читается книга пророка Ионы, чтобы напомнить, что, покаяться спасает самого закоренелого грешника.

Kleinlife

Centered in Community. Inspired by Jewish Values.

10100 Jamison Ave
Philadelphia, PA 19116
215-698-3194
www.kleinlife.org

РАСПИСАНИЕ СЛУЖБ В ПРАЗДНИК ЙОМ КИПУР

- **В воскресенье, 24 сентября**
Молитва Кол Нидрей 6:37 PM
- **В понедельник, 25 сентября**
Йом Кипур, сервис 9:00 AM
Изкор (первый сервис) 11:30 AM
Изкор (второй сервис) 12:00 PM
Изкор (третий сервис) 12:30 PM
Вечерний сервис 5:00 PM
Окончание праздника / Хавдала .. 7:00 PM
Трубление в Шофар 7:30 PM

Службы ведут
наш гость
из Израиля,
раввин и
историк
**Александр
КОЙФМАН**
и
**Александр
ШРАЙБМАН**



Kleinlife



Jewish Federation
of Greater Philadelphia

PCA
PHILADELPHIA CORPORATION FOR AGING
Enhancing lives, preserving dignity™

Болезни ног

ДОКТОР **Геннадий Линецкий**

- ◆ Вросшие и грибковые ногти
- ◆ Деформированные косточки
- ◆ Артриты ног
- ◆ Пяточные шпоры
- ◆ Кожные заболевания ног
- ◆ Болезненные мозоли
- ◆ Плоскостопие
- ◆ Воспалённые вены



ОТ ВСЕГО СЕРДЦА ПОЗДРАВЛЯЮ ВАС
С ПРАЗДНИКОМ

Рош хаШана

ОРТОПЕДИЧЕСКАЯ ОБУВЬ

для
ВСЕХ
НУЖДАЮЩИХСЯ!!!



- ◆ Варикозные вены и отёки ног
- ◆ Артритные боли
в голеностопных суставах

ДОКТОР ДЕЛАЕТ
ДОМАШНИЕ ВИЗИТЫ.

ЗВОНИТЕ 215-333-9941

ПРИНИМАЕТ МЕДИКЕР,
МЕДИКЕЙД (ACCESS),
СТРАХОВКИ

О ФОНДЕ ВЕКСНЕРА

Бен-Гвир прекратил сотрудничество полиции с фондом Векснера, связанного с ультралевой аджендой, и в прошлом — с ныне покойным миллиардером-педофилом Джеффри Эпштейном, руководившим фондом и его деньгам. Из которых 2.3 миллиона долларов были выплачены в начале 2000-х Эхуду Барак. За что — тот так никогда и не объяснил. Эпштейн был другом и партнёром Барака, пока в 2019 г. таинственным образом якобы покончил с собой, находясь в тюрьме после ареста по новому подозрению в совершении сексуальных преступлений...

Этот фонд годами раздаёт стипендии на получение степени магистра в Гарвардском университете с полным обеспечением для студента и его семьи. Стипендии, размером более миллиона шекелей, раздаются госслужащим Израиля в трёх категориях:

- офицеры полиции, армии, и спецслужб,
- судебное-прокурорская система,
- госслужащие других министерств (гораздо меньше первых двух).

По опубликованным данным, во время учёбы студентами «раскрывается» доктрина, согласно которой избираемые демократическим путём органы управления государством — правительство и парламент — не могут самостоятельно управлять этим самым государством. А власть в нем должна осуществляться чиновникам, только которым дано знание и понимание. Вот такая изящная доктрина узурпации власти неизбираемыми бюрократами, и фактического установления их диктатуры.

Бен-Гвир наконец-то вытащил полицию из хватки этого фонда. Кстати, сам факт по-

лучения такой баснословной суммы госслужащими от частного фонда сильно пахнет коррупцией и обманом общественного доверия. Но кто будет это расследовать и проверять, если деньги идут... в прокуратуру и полицию? Гениальная схема. Полицию вытащил. А что с армией и судебно-прокурорской системой? Мы уже имеем таких достойных выпускников этой программы, как генерал Яир Голан. И таких там много.

Михаил Лобовиков

ЗАМЕНА ЧУЖИХ...

В эти дни израильская пограничная полиция (МАГАВ) объявила о создании первого в истории Израиля, подразделения МАГАВ, состоящего из полицейских-харедим (религиозных ортодоксальных евреев). Батальон пограничной полиции «Нецах Йеуда» будет действовать в Иерусалиме, Бейт-Лехеме (Вифлееме), в том числе — охранять расположенную там гробницу праматери Рахели, а также — выполнять другие боевые задачи в Иудее и Самарии. Решение о создании этого батальона принято на фоне резкого обострения в последнее время ситуации в Иудее и Самарии и все более частых нападения арабов на евреев, в том числе, с применением огнестрельного оружия. Под постоянной угрозой арабских обстрелов и других террористических атак находятся сегодня практически все районы, окружающие святые места, включая гробницу праматери Рахели и праотца Йосефа в Иудее, гробницу еврейского мудреца Шимона-паведника в Иерусалиме и т. д.

Новое, достаточно крупное полицейское

подразделение, состоящее из резервистов ЦАХАЛа, ветеранов боевых частей из религиозного сектора призвано обуздать арабских бандитов и переломить сложившуюся опаснейшую тенденцию. Следует отметить, что процесс расширения созданного примерно 15 лет назад батальона «Нецах Йеуда» идет на фоне набирающей силу демонстративной компании отказа от службы резервистов и «добровольцев» в армии, а в последнее время и в полиции. Тех, кто ставит службу стране и собственному народу в зависимость от того, нравится им политический выбор израильтян и деятельность законно избранного правительства и коалиции или не нравится. И в этом смысле являлся полной противоположностью этому омерзительному и полностью разоблачающему его участникам явлению.

По большому счёту можно сказать, что в израильском обществе происходит драматический процесс замещения людей чуждых строительству еврейского национального дома и его защите — людьми, для которых еврейская страна на Земле Израиля, соблюдение еврейских законов, данных Торой, защита евреев Израиля от смертельных врагов — важная составляющая смысла всей жизни.

Evrey.com

АРМЕНИЯ МЕНЯЕТ ОРИЕНТАЦИЮ

Армения проведет совместные с США военные учения после серии угроз из Кремля, который обвинил Ереван в превращении в орудие Запада и предупредил о последствиях в связи с решением присоединиться к

Римскому статуту Международного уголовного суда. Учения Eagle Partner 2023 состоятся 11—20 сентября, сообщило Минобороны Армении. В ходе маневров армянские и американские военные отработают задачи по стабилизации между конфликтующими сторонами, а также обменяются опытом в управленческой и тактической коммуникации, отметили в ведомстве. Цель учений, как подчеркивают в Минобороны, — повысить готовность вооруженных сил к плановым оценкам в рамках программы НАТО «Партнерство во имя мира», к которой Армения присоединилась в 1994 году.

О совместных с США учениях стало известно на следующий день после того, как МИД РФ по закрытым каналам пригрозил Еревану последствиями в связи с решением присоединиться к МУС, выдавшему ордер на арест президента РФ Владимира Путина. 1 сентября правительство Армении направило на ратификацию в парламент Римский статут, что в Москве сочли «неприемлемым». 5 сентября президент Армении Ваагн Хачатурян принял решение отозвать постоянного представителя из Организации Договора о коллективной безопасности (ОДКБ) — прокремлевского военного блока, созданного из лояльных республик бывшего СССР. В январе Армения отказалась проводить учения ОДКБ. На прошлой неделе в интервью итальянской газете La Repubblica премьер Армении Никол Пашинян назвал «стратегической ошибкой» зависимость от РФ в военной сфере, а также констатировал провал российской миротворческой миссии в Нагорном Карабахе. В ответ российский МИД назвал Армению «орудием Запада» по выдавливанию России с Южного Кавказа и подчеркнул, что уход из региона Москва не намерена.

ВНУТРЕННИЕ ПРУЖИНЫ ДИПЛОМАТИИ

В кулуарах саммита G20 в Нью-Дели мировые лидеры объявили о заключении многонационального соглашения о строительстве железных дорог и портов, соединяющих Ближний Восток и Южную Азию. Заключение договора происходит в критический момент, когда администрация Байдена пытается противостоять китайскому проекту «Пояс и путь» в области глобальной инфраструктуры, представляя Вашингтон в качестве альтернативного партнера и инвестора для развивающихся стран в рамках группы G20. Шаг предпринят на фоне усилий США по заключению более широкой дипломатической сделки на Ближнем Востоке с целью убедить Саудовскую Аравию признать государство Израиль. Но Байден делает это вовсе не из любви к Израилю, а чтобы нейтрализовать Израиль при заключении Америкой преступного договора с Ираном.

НАЗРЕВАЕТ НОВЫЙ КОНФЛИКТ

Армения и Азербайджан вновь оказались на грани войны. Вооружённые силы Азербайджана активно стягивают к границе с Арменией бронетехнику и артиллерию. Наблюдатели обращают внимание, что на технику нанесены знаки быстрого опознавания в виде перевёрнутой буквы «А» (?), что может свидетельствовать о подготовке к полномасштабной военной операции. Армения и Азербайджан вновь оказались на грани войны. Вооружённые силы Азербайджана активно стягивают к границе с Арменией бронетехнику и артиллерию. Наблю-

МЕЖДУНАРОДНЫЕ НОВОСТИ

датели обращают внимание, что на технику нанесены знаки быстрого опознавания в виде перевёрнутой буквы «А» (?), что может свидетельствовать о подготовке к полномасштабной военной операции.

ГУБЕРНАТОР АЛЯСКИ ПРОТИВ БАЙДЕНА

Решение Байдена об отмене разрешений на аренду федеральных земель в штате Аляска для разработки нефтяных и газовых месторождений, выданных администрацией экс-главы Белого дома Дональда Трампа, бессмысленны и вызывают смех во всём мире. Такое заявление сделал губернатор Аляски Майк Данливи. По мнению губернатора Аляски, решение Байдена бессмысленно, и объяснить его можно разве что желанием Белого дома повысить стоимость нефти и газа настолько, что на этом фоне некоторые возобновляемые источники энергии станут привлекательными по цене. Губернатор штата указал, что администрация Байдена приняла 55 решений, которые можно расценить как преступления против Аляски.

ХАРЕДИМ РАБОТАЮТ

Центральное статистическое бюро Израиля опубликовало данные, согласно которым уровень занятости мужчин-харедим вырос до 55,5%. Также было объявлено, что уровень занятости среди всего ортодоксального сообщества, мужчин и женщин, составляет 68,4%, что выше,

чем уровень занятости в арабском секторе — 61,6%. Еще одна оптимистичная цифра в отношении уровня занятости в ортодоксальном секторе содержится в уровне занятости среди ортодоксальных женщин, который составляет 81%. Это по сравнению со средним показателем по стране в 75%. Уровень занятости в общем секторе, мужчин и женщин, составляет 79%.

ЗЕМЛЕТРЯСЕНИЕ В МАРОККО

В ночь на 9 сентября в Марокко произошло землетрясение магнитудой 6,8. Эпицентр землетрясения находился в 70 км от густонаселённого города Марракеша. «Это самое сильное землетрясение, зарегистрированное в данном регионе», — сказал марокканский сейсмолог Лахсен Мханны, отметив, что в горных районах сильные землетрясения происходят редко. 11 сентября министерство внутренних дел Марокко сообщило, что число жертв мощного землетрясения достигло почти 2700 человек. Около 2000 получили тяжёлые травмы и ранения. Пострадал исторический центр Марракеша, признанный на-

следием ЮНЕСКО. Число жертв, очевидно, будет расти, поскольку обрушилось много домов. Спасатели ведут поиски выживших под обломками. Спасательные работы затрудняют заблокированные камнями дороги и пробки на них.

КРИЗИС САН-ФРАНЦИСКО

Алекс Ладлам, комиссар по землепользованию Сан-Франциско, подал в отставку, обвинив мэра-демократа Лондона Брида после того, как его видеозапись прогулки по городу стала популярной в Интернете, после чего была удалена. Ладлам в своем ролике показал жуткую изнанку города в настоящее время. Он обвинил власти Сан-Франциско в бездействии и неумении справиться с проблемами, что позволяет преступному миру процветать в Сан-Франциско. Открытая торговля наркотиками, которая сейчас не контролируется, является очевидным корнем проблем. По мнению Ладлума, пока существуют рынки наркотиков под открытым небом, наркоманы будут валяться на улицах, пешеходы и офисные служащие будут испытывать неудобства, небольшие компании терпят крах, а культурная жизнь замирает. Весь центр города находится в бедственном положении.

Jewish Life

Vital Connections, Inc. TM
www.adandlife.com

Publisher Vitaly Rakhman

Manager Irina Volsky

E-mail: vc.inc@aol.com

Tel. 215-354-0844 Fax. 215-354-1323

1051 County Line Rd., Unit 112
Huntingdon Valley, PA 19006

Большая часть статей, публикуемых в «Еврейской жизни», написана специально для нашей газеты.

К сведению авторов статей и писем:
Редакция не вступает в переписку; рукописи и иллюстрации не рецензируются и не возвращаются.

Редакция не несет ответственности за содержание реклам и не всегда разделяет мнение авторов.

КРУГЛОСУТОЧНАЯ СКОРАЯ ПОМОЩЬ

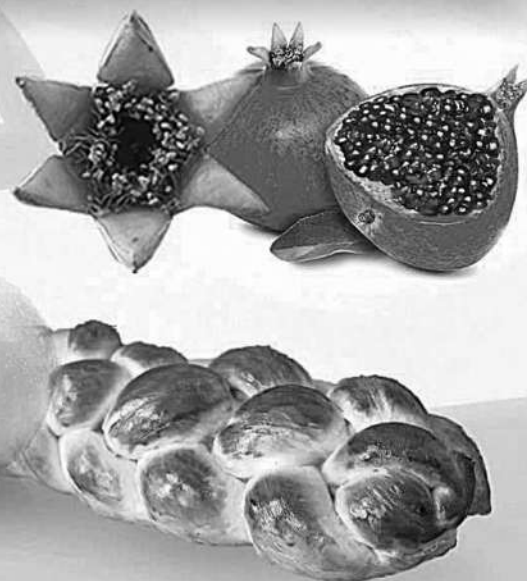


215-938-0508

Дорогие филаделфийцы!

**Поздравляем Вас с замечательными
осенними праздниками!
Сладкого и счастливого Вам нового года!
Доброго Вам здоровья, мира
и благополучия!**

А наша профессиональная команда
всегда готова вам помочь, в любое время дня и ночи.



В предыдущих статьях мы рассказывали о работе скорой помощи Safety First. На днях в редакцию пришло письмо, текст которого публикуется ниже.

Уважаемая редакция!

Просматривая материалы газеты за январь 2013 года, я натолкнулась на статью, глубоко взволновавшую меня. В ней рассказывалось о женщине, которая, впав в диабетическую кому, оказалась на волосок от смерти. ОЕй повезло - дочь вовремя вызвала Safety First Ambulance. Профессионализм, высокая квалификация, сосредоточенность и ответственность сотрудников этой «скорой» спасли женщине жизнь.

Неделю назад я перенесла тяжелейшее затруднение дыхания и, если бы не усилия сотрудников Safety First Ambulance, вряд ли бы могла сейчас писать эти строки.

Когда начался приступ удушья, мне вызвали эту же скорую помощь. Едва положили трубку телефона, они уже были у дверей - бригада молодых, энергичных людей.

Один из них, Роман, проверил мое состояние и закрепил у меня на лице кислородную маску. Мне стало легче дышать, но бригада продолжала свою работу.

«Может быть, можно остаться дома?» - спросила я. Мне совсем не хотелось уезжать в больницу.

ДЕЙСТВИТЕЛЬНО "СКОРАЯ"!

«Решаете вы», - ответили мне, - «Но иногда одна-две минуты промедления могут стоить человеку жизни или привести к тяжелым, порой необратимым, последствиям. Особенно опасно промедление в случаях с перебоями дыхания. Нет, я бы не советовал Вам оставаться дома; завтра может быть поздно», - эти слова принадлежали другому сотруднику скорой помощи - Алику Брайверштейну.

«Дыхание - основа жизни», - продолжил он. - «Одевайтесь».

Еще в машине, по дороге в больницу, у меня взяли анализ крови. Как я потом убедилась, это позволило врачам сразу приступить к работе со мной.

После приезда в больницу бригада скорой помощи дождалась врачей и передала им всю необходимую информацию. В приемном покое было прохладно, но один из сотрудников Safety First Ambulance принес нагретые простыни и обернул меня. И только позже, когда мне делали рентген, снимали кардиограмму (что тоже было сделано быстро), мои спасители ушли.

Мне вновь подключили кислород. Я поняла, что приехала в госпиталь не напрасно. И нет слов, чтобы выразить свою величайшую благодарность медикам «скорой» за их самоотверженный труд, оперативность действий, а также за умение принимать правиль-

ные решения и работать с тяжело больными людьми.

Невольно я вспомнила другой случай, с другим и, увы, трагическим финалом. Я дружила с этими людьми и отлично знала доброго, прекрасного, еще совсем молодого человека лет 50 или чуть старше. Он жил с мамой-инвалидом, и она часто говорила «Мой сын - моя палочка-выручалочка». Когда ему неожиданно стало плохо, мама вызвала скорую помощь. На зов не торопились. Она снова и снова набирала номер телефона той «скорой» и плакала от бессилия и отчаяния. Наконец они приехали, долго заполняли какие-то формы, а когда, наконец, больного доставили в госпиталь, ему стало и worse.

Работники «скорой», не дождав-шись врачей, тут же убежали, говоря: «Поймите, вы у нас не одни». Никто в приемном отделении так и не появился. Мама кричала, била в двери, но девушка в белом халате вышла к ним не скоро.

«Ну, конечно, ему плохо. Если бы ему было хорошо, вы бы сидели дома. Имейте терпение! Врач занят».

Врач был занят и через тридцать минут... Он появился только тогда, когда молодой человек потерял сознание и упал на пол.

И тут все неожиданно засуетились! Стали измерять кровяное давление,

пытались запустить сердце, но все усилия были запоздалыми. Этот прекрасный человек мог жить, если бы ему оказали вовремя медицинскую помощь. Его погубило безразличие и непрофессионализм тех, кто обязан был его спасти. Нет ничего страшнее безразличия... Подчеркну, что «скорая помощь», доставившая больного в госпиталь, не имела ничего общего с Safety First Ambulance.

Спасибо, уважаемый Юрий Нау-мец! Ваши статьи напоминают, насколько больные нуждаются в помощи и живом участии здоровых людей.

Спасибо, уважаемая редакция! Публикуя такой важный материал, вы даете возможность многим людям еще раз подумать о себе и о жизни своих родных и близких.

Люди, выбирайте лучших врачей, лучшие аптеки и лучшие «скорые помощи». Жизнь прекрасна, и она стоит того, чтобы за нее бороться.

**София Гутман,
журналист**

**Помните, сотрудники
Safety First Ambulance
готовы придти к вам на помощь
24 часа в сутки, 365 дней в году!**

**Материал предоставлен
редакцией газеты «Навигатор»**

ТО ЖЕ, ДА НЕ ТО, ИЛИ ЦЕНА ВОПРОСА

Мировых СМИ сообщают, что Байден сосредоточил усилия на заключении договора о нормализации отношений между Израилем и Саудовской Аравией. Ради этого он готов согласиться даже на ранее отвергнутые условия Саудовской Аравии: заключение с США договора о гарантиях безопасности и американское согласие на развитие королевством собственной мирной атомной программы.

В Саудовском королевстве во второй раз за три месяца побывал советник президента США по национальной безопасности Джейк Салливан. Никаких официальных заявлений по итогам встреч сделано не было. Однако сам факт повторного визита, подчеркивают аналитики, свидетельствует о серьезном прогрессе на переговорах.

В опубликованном интервью американскому телеканалу Fox News премьер-министр Израиля Биньямин Нетаньягу отметил, что израильско-саудовское соглашение о нормализации "может быть очень близкой перспективой, если саудовцы захотят этого". "Если такое произойдет, — сказал израильский премьер, — это будет отличной новостью. У нас появятся огромные экономические преимущества. Это станет сильным ударом по Ирану и благом для Израиля, США и арабского мира"...

Уникальная способность Нетаньягу блестяще маневрировать в самых сложных международных политических обстоятельствах, нейтрализуя опасные для Израиля «международные инициативы» без вступления в прямую конфронтацию с Западом, давно доказана многочисленными примерами.

Нынешнее заявление израильского премьера, как нам видится — очередное маневрирование такого рода. Ибо «сделка века», готовящаяся Белым домом с участием Саудовской Аравии лишь «внешне и издали» напоминает блестящие достижения администрации Трампа по содействию заключению договоров о нормализации отношений между Израилем и такими странами, как Марокко, Судан, Бахрейн и Объединенные Арабские Эмираты. Архитектура и принципы, сама суть планируемого администрацией Байдена соглашения — в полной мере противоречат идее инициатив, выдвинутых Трампом и Нетаньягу.

Напомним, что Нетаньягу и Трамп исходили из того, что Израиль должен сначала заключить мир с арабским миром, в лице ведущих арабских стран, и лишь затем, на основе уже заключенных с ними соглашений — приступить к переговорам с «палестинцами», которые обязаны будут, в качестве обязательного условия переговоров, выполнить целый ряд требований, гарантирующих безопасность Израиля. Включая полное прекращение антиизраильской пропаганды в школах и СМИ, осуждение терроризма, признание исторического права народа Израиля на Землю Израиля и т. д. «Те, кто не согласны признать Израиль ни в каких границах, составляют всего 2% арабского мира, — подчеркивает Нетаньягу. — Если мы заключим мир с 98% арабо-мусульманского мира, «палестинцы» перестанут верить в уничтожение Израиля арабским миром, и это поставит их в более реалистичную ситуацию».

Если присмотреться к деталям согла-

шения Израиля с Саудовской Аравией, готовящегося администрацией Байдена, легко убедиться, что от платформы, на которой были основаны предыдущие соглашения Израиля с арабскими странами, не осталось и следа. Предлагаемое Израилу соглашение в нынешней редакции практически ничем не отличается от так называемой, «Саудовской инициативы», основой которой был подход, противоположный подходу Нетаньягу и Трампа. Речь — о восстановлении отношений ценой ПРЕДВАРИТЕЛЬНОГО создания Палестинского государства со столицей в Иерусалиме и безо всяких условий со стороны Израиля. Надо признать, что нынешний вариант инициативы несколько «смягчен». От Израиля требуется лишь подготовить все необходимые условия для создания Палестинского государства. В качестве промежуточных шагов предполагается, среди прочего, полное или частичное отступление Израиля с некоторых территорий Иудеи и Самарии, сегодня контролируемых Израилем (так называемой зоны С) и присоединение этих частей Земли Израиля к контролируемым «палестинцами» зонам А и В.

Администрация Байдена прекрасно понимает, что шансов на то, что правительство Нетаньягу согласится на эти условия — нет. Поэтому, как сообщают американские СМИ, Саудовская Аравия и США в настоящее время обсуждают возможность... создания в Израиле правительства «национального единства», которое, как это уже бывало в прошлом, свяжет руки Нетаньягу и позволит его левым «коалиционным партнерам» осуществить все требуемые саудитами «предвари-

тельные условия» для заключения договора о нормализации. Поэтому всерьез обсуждается вариант, при котором лидеры левой оппозиции Яир Лапид и Бени Ганц «ради мирного соглашения» кардинально изменят свои позиции.

Необходимо отметить, что нынешнее руководство Саудовской Аравии имеет два «политических лица», значимо отличающихся друг от друга. Если закулисной «движущей силой» периода нормализации отношений с Объединенными Арабскими Эмиратами и другими странами был прогрессивно мыслящий наследник саудовского престола Мухамед ибн Салман, то формальный саудовский лидер король Салман — сторонник традиционного подхода арабского мира к Израилю. И усиление его политического влияния в стране в последнее время во многом стало результатом последних выборов в США и деятельности предыдущего израильского правительства под руководством Беннета и Лапида, заставившего саудитов забыть о политике Трампа и Нетаньягу.

С уверенностью можно сказать, что Израилу крупно повезло, что в настоящий момент у руля в еврейской стране стоят не левые политики. Ибо в этом случае правительстве Израиля безоговорочно согласилось бы на предлагаемую и совершенно неприемлемую для Израиля стратегическую и политическую цену соглашения с Саудовской Аравией. Продолжение каденции правительства Нетаньягу явится гарантией от реализации сделки по продаже Земли Израиля в обмен на очередные «блестящие бусы».

Evrey.com

ИСКАЖЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ

Противники нынешней коалиции, выступающие в своем безумии против всего и вся, не поняли, что предложения правительства Нетаньягу — это, по сути, Декларация Независимости Израиля. В течение десятилетий в израильских политических дебатах Декларация упоминалась крайне редко. Однако в последнее время она была вновь открыта и приобрела почитаемый статус, став в израильской политике таким «святым Граалем», воплощением заветных ценностей и достоинства сионизма. Противники Нетаньягу и его соратников считают, что между содержанием Декларации и политическими инициативами нынешнего правительства (особенно это, конечно же, касается судебной реформы) существуют непреодолимые расхождения. Демонстранты, протестующие против судебной реформы, размахивали Декларацией. На здании муниципалитета Тель-Авива они повесили огромную ее копию. Другую крупномасштабную копию расстелили на улице, как гигантский ковер.

Слушая страстные речи антиправительственных агитаторов, ломаешь голову — сами-то они читали Декларацию или, зная ее содержание, уповают на то, что их многочисленные слушатели ее не читали? Из текста Декларации выбирают вырванные из контекста «вишенки», которые, по их мнению,



поддерживают их доводы. Так, ярый противник судебной реформы, он же редактор «Times of Israel» (Время Израиля) Давид Горовиц, пишет: «Наша Декларация Независимости обещает, что Государство Израиль «обеспечит полное равенство социальных и политических прав для всех его жителей, независимо от религии, расы или пола, гарантирует свободу религии, совести, языка, образования и культуры...». Эта цитата, при всей ее точности — вводит в заблуждение.

Аналогично глава программы права и национальной безопасности в щедро финансируемом аналитическом институте исследований национальной безопасности (INSS) Пнина Шарвит пишет: «Израилу следует быть крайне осторожным, чтобы не нарушить хрупкий баланс между еврейско-национальным и демократически-либеральным компонентами, как это было закреплено в Декларации независимости». Президент откровенно левого Израильского инсти-

тута демократии вырывает из контекста слова Декларации, утверждая, что «Декларация Независимости выражает глубокую приверженность свободе, справедливости и миру в духе видения библейских пророков». Несколько «библиофобов» (раклобиби) из оппозиции тоже ухватились за Декларацию — в попытке использовать ее в своей борьбе против коалиции. Так, Яир Лапид, со свойственными ему поверхностностью и легкомыслием, заявил, что выходом из судебного тупика может стать создание конституции, чего израильские лидеры не делали почти восемь десятилетий. И начать следует с Декларации, которая, по его словам — «выражает нравственное лицо нации». Неоднократно ссылаясь на Декларацию в своих анти-реформистских разглагольствованиях и член Кнессета Бени Ганц. В одном из публичных выступлений, он призвал «найти новый баланс, посмотреть, как мы живем в нашем обществе и достичь стабильности, разделяя одно и то же видение. И это видение воплощается в Декларации Независимости».

Остается загадкой — то ли антиправительственные энтузиасты, как уже говорилось, сами документ, который они так часто цитируют — не читали, то ли рассчитывают, что израильские граждане, до которых они пытаются достучаться, его не читали. Ведь фокус израильской Декларации Независимости — от-

нюдь не в либерально-демократическом управлении, но — в еврейском суверенитете и политической независимости на исконной еврейской родине. И действительно, даже самый краткий анализ Декларации показывает, что слова «еврей, еврейский» упоминаются в ней более 20 раз — практически каждый раз, когда речь идет о еврейском суверенитете, национальной независимости и еврейском самоопределении. Термин «нация/национализм» упоминается более 10 раз. С другой стороны, слово «равенство» упомянуто всего дважды — исключительно в контексте гражданских прав. Слова «демократия/демократический» — не упоминаются вовсе. Декларация с самого начала изобилует ссылками на исторические корни еврейского народа, его связь с Эрец Исраэль, его традициями, наследием и Торой (Книга Книг).

Все это, похоже, станет анафемой для многих левых «библиофобных» демонстрантов, требующих принятия Декларации в качестве центрального элемента в их социально-политическом кредо. Так что, лидерству оппозиции следует изучить басни Эзопа, который предупреждал: «Будьте осторожны в ваших желаниях, они могут сбыться!».

Доктор Мартин Шерман,
основатель Израильского
института стратегических
исследований

INTEGRATED MEDICAL CARE15501 BUSTLETON AVENUE, SUITE A
PHILADELPHIA PA 19116**СПРОСИТЕ НАС - КАК ПОБЕДИТЬ БОЛЬ**CALL TODAY **215-742-7033** ЗВОНИТЕ СЕГОДНЯ**СПЕЦИАЛИСТЫ ПО ЛЕЧЕНИЮ БОЛЕЙ И
ТРАВМ ОПОРНО-ДВИГАТЕЛЬНОГО АППАРАТА**Клинику возглавляет врач высшей американской категории,
специализирующийся в области лечения ЗАБОЛЕВАНИЙ
ОПОРНО-ДВИГАТЕЛЬНОГО АППАРАТА
И ПОСЛЕДСТВИЙ НЕВРОЛОГИЧЕСКИХ ЗАБОЛЕВАНИЙ, ТРАВМ**ЛЕЧЕНИЕ ПОСТРАДАВШИХ В АВТОАВАРИЯХ**

- ♦ БОЛИ В ШЕЙНОМ И ПОЯСНИЧНОМ ОТДЕЛЕ
- ♦ ПРЕД- И ПОСЛЕОПЕРАЦИОННАЯ РЕАБИЛИТАЦИЯ
- ♦ БОЛИ В СУСТАВАХ, АРТРИТЫ
- ♦ ПОСЛЕДСТВИЯ НЕВРОЛОГИЧЕСКИХ ЗАБОЛЕВАНИЙ
- ♦ ГОМЕОПАТИЧЕСКИЕ ИНЪЕКЦИИ ДЛЯ СНЯТИЯ БОЛЕЙ И МЫШЕЧНЫХ СПАЗМОВ
- ♦ РЕАБИЛИТАЦИОННАЯ МЕДИЦИНА, ТЕРАПЕВТИЧЕСКИЙ БАССЕЙН
- ♦ многое другое....



www.independenthc.com

Independent Home Care Agency

Вам нужна помощь? У вас проблемы со здоровьем?

Высокопрофессиональный
медицинский персонал
с большим опытом работы
окажет необходимую
квалифицированную
помощь на дому.**МЕДСЕСТРЫ**
внимательнейшим образом
выслушают ваши жалобы
на состояние здоровья
и примут все необходимые
меры по их устранению:
свяжутся с лечащим врачом,
окажут помощь по

залечиванию ран, язв, псориаза, экземы.

Проведут реабилитацию на дому после операций
и лечение на дому после госпиталя.**ФИЗИОТЕРАПЕВТЫ** с помощью комплекса упражнений
и лечебного массажа помогут в восстановлении
двигательных функций.Наши замечательные **ПОМОЩНИКИ** обеспечат вас
необходимыми продуктами, приготовят вкусный обед,
сделают уборку, помогут с купанием.**Если в ваш дом
пришла беда
и близкий вам
человек нуждается
в уходе,
ЗВОНИТЕ НАМ!**Помогаем получить Waiver.
Программу по уходу на дому.
Мы привезём вам домой
молочные продукты, горячие
завтраки, обеды и ужины
совершенно бесплатно!

Тест на ковид на дому.

**\$600 БОНУС
ПРИ УСТРОЙСТВЕ
НА РАБОТУ!**Благодаря программе штата Пенсильвания
PAS (Personal Assistant Service),
вы сможете ухаживать за
пожилыми родственниками,
родителями, друзьями,
нуждающимися в этом
по медицинским показателям.**КТО ЛУЧШЕ БЛИЗКИХ МОЖЕТ ПРОЯВИТЬ ЗАБОТУ!**При этом ваш труд будет оплачен: высокая зарплата, медицинская
страховка, включая стоматологию и зрение.*Медсёстры и работники по уходу, а также Occupational
Therapists, Speech Therapists and Physical Therapists ARE WELCOME!
Предоставляем полную медицинскую страховку.*9892 Bustleton Ave, Suite 203,
Philadelphia PA 19115**215-821-3078**
Говорим по-русски

СТРАТЕГИЧЕСКИЙ ПЕРЕЛОМ

В июне этого года Управление исследований и разработок Министерства обороны Израиля и корпорация «Израильская аэрокосмическая промышленность» представили в рамках ежегодного Парижского авиасалона новейший израильский самолёт-разведчик «Орон», стоимостью в 1 миллиард долларов. Самолёт, предназначенный для осуществления стратегической разведки в радиусе тысяч километров, по оценкам специалистов, сегодня — самый совершенный самолёт-разведчик в мире. Недавно Министерство обороны распространило заявление о том, что поставки самолёта вооружённым силам находятся на продвинутой стадии. После того, как «Израильская аэрокосмическая промышленность» успешно интегрировала в бортовые системы самолёта новейшие разведывательные инструменты, включая продвинутые алгоритмы искусственного интеллекта, самолёт проходит тестирование полётов, проводимых на «около-орбитальных» высотах.

Новейший самолёт-разведчик можно использовать для наблюдения за всеми врагами Израиля на его границах — таких как Сирия и даже за более отдалёнными странами, такими, как, к примеру, Иран.

Около трети веса самолёта отведено под размещение десятков компьютеров. На борту самолёта находятся восемь станций для офицеров разведки и крупногабаритные датчики производства фирмы Elta — дочерней компании аэрокосмической отрасли. Подобно предыдущим моделям, «Орон» работает на высотах от 12

до 15 тыс. метров и может достичь их за 25 минут. При этом дальность его полёта превышает 1.000 километров, что делает его пригодным для выполнения важных миссий против стран третьего круга, включая Иран. Серьёзное преимущество нового пилотируемого самолёта-разведчика — его способность собирать огромное количество качественной информации с помощью сотен новейших бортовых датчиков, в результате чего объем разведывательной информации более чем в десять раз превышает аналогичный показатель самых лучших стратегических БПЛА.

Новый самолёт, предназначенный для выполнения стратегических разведывательных задач слежения за объектами в радиусе тысяч километров, оснащён современными камерами, крупногабаритными датчиками, возможностями прослушивания и, что самое главное — инновационными технологиями искусственного интеллекта и алгоритмами обработки огромных объёмов данных в течение нескольких минут. И здесь, пожалуй — важнейшее качественное отличие «Орона» от практически всех других, в том числе, израильских аналогов. Так, если предыдущие модели израильских разведывательных самолётов могли собирать и анализировать миллионы байт информации, то у «Орона» — совершенно другие «масштабы». Он обрабатывает ТЕРРАБАЙТЫ информации в течение нескольких минут. При этом алгоритмы обработки информации (над которыми велась интенсивная работа в последние годы, если не меся-

цы) — качественно отличаются от всего того, что было раньше. Бортовой искусственный интеллект способен практически немедленно выделять из всего огромного потока информации наиболее перспективные и важные объекты для дальнейшего слежения. В этом смысле, как отмечают специалисты, «интеллектуальные способности» разведывательной системы «Орона» гораздо выше «интеллектуальных способностей» новейшего боевого самолёта F-35, также имеющего бортовую разведывательную систему. Причина в том, что разработка F-35 началась 10 лет назад, ещё до начала эпохи искусственного интеллекта, и связанных с ним небывалых возможностей обработки и анализа информации.

Несмотря на то, что возраст проекта «Орон» составляет тоже примерно 10 лет, он постоянно совершенствовался в направлении качества, скорости и объёма обработки информации. При этом самый сильный скачок произошёл в последнее время, после ИИ-революции в сфере обработки информации. Это, судя по всему — одна из причин, давших полное право Управлению оборонных исследований и разработок министерства констатировать, что «Орон» — самый совершенный в мире самолёт такого типа. Подобные возможности создают для армии Израиля качественно иные оборонные, а если требуется, то и наступательные возможности. Речь идёт о создании точной и актуальной разведывательной картины и её оперативной передачи с пилотируемой воздушной платформы офицерам раз-

ведки на земле. В результате командные центры и командиры на поле боя в режиме реального времени получают высококачественную и постоянно обновляющуюся разведывательную информацию от офицеров на борту самолёта. Системы обнаружения и наблюдения, установленные на «Ороне», подвергались постоянному усовершенствованию. Причём, этот процесс, судя по всему, будет продолжаться и в дальнейшем. Это качественно улучшило его возможности по обнаружению и классификации различных разведанных как на море, так и на суше. Самолёт может одновременно идентифицировать как подвижные, так и стационарные объекты. При этом — и это отдельная важная системная особенность самолёта — передача и распределение информации имеют надёжную систему защиты на расстоянии сотен километров.

Хорошо защищён и сам самолёт-разведчик, который, при определённой конфигурации вспомогательных летательных аппаратов, способен обеспечить свою оборону на 360° т.е. полностью. Совокупность всех этих особенностей нового мощного инструмента израильских ВВС позволяет говорить о качественном переломе в стратегическом положении Израиля как потенциального участника военных действий в регионе. Этот перелом усиливается также идущей сейчас подготовкой к введению в строй первой в мире лазерной системы ПВО, которая в ограниченном режиме начнёт работать в следующем году, а в 2025 году обеспечит полную защиту воздушного пространства Израиля от угроз и вражеских объектов всех типов...

Привычки, которые мешают нам жить

Хотите чувствовать себя счастливыми? Почитайте про шесть не лучших привычек, от которых желательно избавиться.

Привычка #1 — Стремление к совершенству.

Все всегда сложно, если ты — перфекционист. Такому человеку очень сложно достичь состояния удовлетворенности, потому что даже путь достижения должен быть идеальным. Всегда найдется тот, кто в понимании перфекциониста все равно в чём-то лучше — дом, квартира, карьера, семья, причёска. Моменты счастья для такого человека очень мимолетны и редки — только тогда, когда он почувствовал, что выполнил что-то идеально, и до тех пор, пока не увидел, что кто-то сделал это еще лучше.

Привычка #2 — Общение с негативными людьми.

Как можно быть счастливым, если люди вокруг тебя постоянно говорят, что жизнь — штука ужасная и большей частью несправедливая и жестокая? Одно дело, когда такие вещи говорят по делу (ситуация в стране, кризис и т. д.), но совсем другое, когда такие мысли и мнения касаются абсолютно всего. Таких собеседников лучше избегать. Если же это ваш внутренний голос, тогда придется серьезно поработать над собой.

Привычка #3 — Жизнь в прошлом и будущем, вместо настоящего.

Правило «здесь и сейчас» знают все. Сосредоточиваясь на мыслях о будущем или прошлом, мы теряем ощущения текущего момента. Нас практически всегда закликивает на чем-то негативном, и гораздо реже мы вспоминаем приятные моменты. Обычно это мысли о том, почему у нас что-то не получилось, почему нам отказали, поче-

му мы не сделали правильно, и т. д. Старые обиды, неудачи — все это портит нам жизнь. Для всего есть своё время — погрузились, проанализировали, сделали выводы и двигаемся вперед!

Привычка #4 — Зависть, постоянное сравнение себя и своей жизни с другими.

У кого-то всегда что-то лучше, даже если в остальных аспектах жизни может быть гораздо хуже, чем у вас. Вообще, постоянное сравнение себя с кем-то — ужасная привычка. Люди, подверженные этой привычке, начинают сравнивать себя с огромным количеством окружающих, и у каждого обязательно найдется что-то лучше. В итоге ваша самооценка может упасть ниже плинтуса.

Привычка #5 — Зависимость от мнения окружающих.

Перед тем, как что-то сделать, вы всегда думаете: «А что люди подумают (скажут)»? Вам может казаться, что вы находитесь в центре внимания многих людей, и нарушением стандартных границ и поведения вы запустите механизм осуждения. Если вы и пытаетесь сделать что-то новое, то делаете это тайком от общества. Постоянная оглядка и косой взгляд на окружающих явно мешают личному развитию и, соответственно, счастью.

Привычка #6 — Усложнение жизни.

Большинство всех сложностей и «непреодолимых» преград мы создаем себе сами. Старайтесь избегать ненужных конфликтов, больше времени проводить с друзьями, наслаждаться прогулками, прогоняя от себя прочь стресс и негативные мысли. Сделайте первый шаг — а вдруг понравится!

Нинель Пряхина

СМЕХ ПО-НАУЧНОМУ

Эта молодая наука занимается очень древним предметом. Геласма в переводе с греческого означает смех; гелатология — наука о смехе. Как утверждают основатели новой науки, Мэтью Джервез и Дэвид Уилсон из Бирмингемского университета (Англия), история смеха восходит к древним временам. Хотя ископаемых окаменелых «образцов смеха» не сохранилось, исследователи считают, что первыми стали смеяться наши древнейшие предки. Смех тогда звучал как серия резких коротких выдохов, поскольку произносить звуки типа «ха-ха-ха» гоминиды ещё не умели. Некоторые специалисты даже считают смех первым зачатком языка.

Над чем смеялись гоминиды в те времена? Мэтью Джервез считает — над попытками самых смелых из своих собратьев ходить на двух ногах вместо четырёх. Первопроходцы комично спотыкались и падали, что вызывало смех у всех остальных. Заметим, что падения и сейчас входят в обязательный репертуар клоунов. Учёные полагают, что смех вызывается, как правило, несущим ошибкой, несоответствием результата с намерениями или ожиданиями (отсюда неожиданный конец всех анекдотов). Мы смеёмся также, чтобы выйти из стресса, снять недоразумение в общении. Частота и использование смеха меняются в зависимости от эпохи (считается, что сегодня люди смеются меньше, чем сто лет назад), от возраста (ребёнок смеётся в 20 раз больше взрослого), от национальной культуры (европейцы смеются меньше, чем африканцы) и от пола (женщины смеются чаще мужчин). Зато мужчины больше

склонны шутить, вызывать смех. Известно, что в каждом школьном классе есть свой шут — и это всегда мальчик. И среди профессиональных комедиантов и юмористов явно преобладают мужчины.

Учёные установили, что в смехе принимают участие 15 мышц лица. Участвуют мышцы гортани, шеи, груди (особенно межрёберные), живота (особенно диафрагма), спины, а при сильном смехе — и мышцы конечностей, причём некоторые из них ослабевают (так называемый смех до упаду). Свой вклад вносят даже мышцы зрачков — зрачки расширяются. При сильном смехе сокращаются и мышцы слёзных желёз, выдавливая слёзы (смех до слёз). Резко выдыхаемый при смехе воздух может достигать скорости 120 километров в час.

Известна заразительность смеха. Её используют в юмористических передачах, проигрывая за кадром заранее записанный смех. Причины такой заразительности пока не раскрыты гелатологами, но известны целые смеховые эпидемии. Так, в одной из школ Танзании в 1962 году группа девочек, начав над чем-то хихикать, не могла остановиться. Смех перешёл в истерический и распространился на несколько окрестных деревень, откуда ученицы приходили в школу.

Если говорить о медицинском аспекте смеха, надо упомянуть, что, по многим данным, смех усиливает иммунную систему, способствует выработке в мозге естественных обезболивающих веществ — эндорфинов, помогает дышать глубже и тренирует дыхательные мышцы. Так что смейтесь на здоровье!



R & R Car Repair & Service

Eugene Reviss • Alex Rozenberg

Более 25 лет в бизнесе!

9909 Rear Northeast Ave.,
Philadelphia, PA 19115

Тел.: 215-677-3300

Факс: 215-677-7576

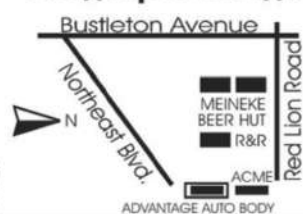
Дни и часы работы:
пон. - пятн.: 8am-6pm;
суб.: 8am-3pm

- Компьютерная диагностика, tune-up
- Все виды механических работ
- Тормоза
- Замена колёс, компьютерная балансировка
- Обслуживание кондиционеров
- Трансмиссия, двигатель
- Глушитель

PA I/M Emission & PA State Inspection



Мы добрые соседи!



ADVANTAGE Auto Body, INC.

ПРОИЗВОДИМ ЛЮБЫЕ РАБОТЫ
ДЛЯ МАШИН ЛЮБОГО ГОДА И МАРКИ:

Рихтовка кузовов • Выравнивание рам • Покрасочные работы

РАБОТАЕМ СО ВСЕМИ

СТРАХОВЫМИ КОМПАНИЯМИ!

24 часа в сутки TOWING TRUCK!

FREE ESTIMATE!

ОСОБЫЕ ЦЕНЫ ДЛЯ ДИЛЕРОВ!

Самые
НИЗКИЕ ЦЕНЫ
при самом
ВЫСОКОМ
КАЧЕСТВЕ!9851 Northeast Blvd.,
Philadelphia, PA 19115
Tel. (215) 969-3800
Fax (215) 969-4050Говорим по-русски.
Спросить Алика.

Prestige NHCM, Inc.

Home Care Agency

АГЕНТСТВО ВЫСШЕЙ КАТЕГОРИИ

Первое русскоязычное агентство по уходу за больными на дому, имеющее самую Высшую Американскую Медицинскую Аккредитацию. У нас имеется городская постоянная программа обслуживания.



ТОЛЬКО У НАС:

- Самый большой опыт работы с людьми, нуждающимися в помощи
- Квалифицированный персонал, имеющий большой опыт работы в госпиталях Америки и России
- Медсёстры, имеющие специализацию в кардиологии, хирургии и онкологии
- Профессиональные физиотерапевты помогут избавиться от хронической боли и заболеваний суставов
- При необходимости вам сделают анализ крови на дому, и результаты немедленно будут сообщены вашему врачу

С праздником
Рош хаШана!

Принимаем основные виды страховок!

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ МЕДСЕСТЕР И МЛАДШИЙ
ОБСЛУЖИВАЮЩИЙ ПЕРСОНАЛ.

Опыт работы не обязателен. В офисе проводятся бесплатные курсы. Немедленно обеспечиваем работой.

Всем работникам компания полностью оплачивает медицинскую страховку, включая лекарства и «Дентал план».

Также предоставляется оплачиваемый отпуск и удобные часы работы.

ПОЗВОНИТЕ НАМ И УЗНАЙТЕ, ЧТО МЫ МОЖЕМ ДЛЯ ВАС СДЕЛАТЬ

215 • 677 • 3299

EXPERT HOME CARE

Мы, действительно,
ЭКСПЕРТЫ
в сфере обслуживания
пожилых людей
на дому

■ У НАС ВЫ ПОЛУЧИТЕ ПОМОЩЬ, КОТОРУЮ МОЖНО СРАВНИТЬ ТОЛЬКО С ПОМОЩЬЮ БЛИЗКИХ ЛЮДЕЙ.

■ НАШИ СОТРУДНИКИ ОРГАНИЗУЮТ ПРАВИЛЬНЫЙ, ПО-ДОМАШНЕМУ ТЕПЛЫЙ УХОД ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ, ПОСЛЕОПЕРАЦИОННЫМИ БОЛЬНЫМИ И ПАЦИЕНТАМИ С ХРОНИЧЕСКИМИ И ОСТРЫМИ ЗАБОЛЕВАНИЯМИ.

■ НАШИ ТЕРАПЕВТЫ И ЛОГОПЕДЫ ПРОВЕДУТ ГИМНАСТИКУ, ЛЕЧЕБНЫЙ МАССАЖ, УСТРАНЯЯ ПРОБЛЕМЫ РЕЧИ И ГЛОТАНИЯ.

■ МЫ ОБОГРЕЕМ ВАС СВОИМ ТЕПЛОМ И СДЕЛАЕМ ВАМ ПЕРЕВЯЗКУ. НАШ УХОД И ПРОФЕССИОНИЗМ МЕДИЦИНСКОГО ПЕРСОНАЛА СПОСОБСТВУЮТ БЫСТРОМУ ЗАЖИВЛЕНИЮ РАН.

■ НАШИ КООРДИНАТОРЫ ОБЕСПЕЧАТ БЫСТРУЮ СВЯЗЬ С ВАШЕЙ МЕДСЕСТРОЙ, ФИЗИОТЕРАПЕВТОМ И ЛЕЧАЩИМ ВРАЧОМ, ОРГАНИЗУЮТ НЕОБХОДИМЫЕ КОНСУЛЬТАЦИИ СПЕЦИАЛИСТОВ, ПОМОЩЬ ПЕРЕВОДЧИКОВ.

■ НАШИ СОТРУДНИКИ СОЗДАДУТ УЮТ В ВАШЕМ ДОМЕ, ОКАЖУТ ПЕРСОНАЛЬНЫЙ УХОД, ЗАКУПКУ ПРОДУКТОВ И ДРУГИЕ ВИДЫ УСЛУГ, ОФОРМЛЕНИЕ ПОСТОЯННОЙ ПРОГРАММЫ.

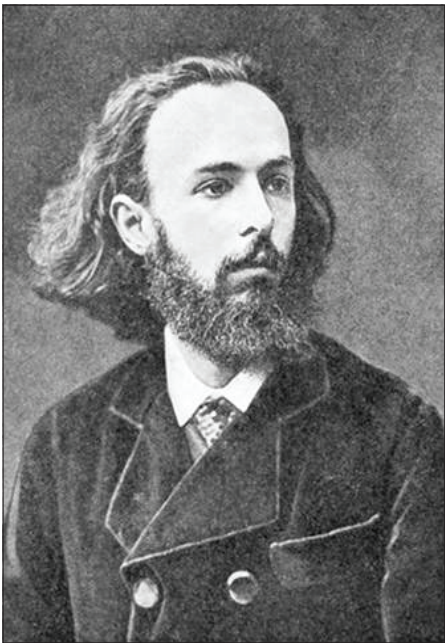
215-364-0340

Агентству требуются Home Health Aides на FT/PT

ТЕПЛО, ЧУТКОСТЬ, ВНИМАНИЕ, ВЫСОКИЙ ПРОФЕССИОНИЗМ -
ВСЕ ЭТО И МНОГОЕ ДРУГОЕ ВЫ НАЙДЕТЕ ТОЛЬКО У НАС



«Поэт убит на дуэли с юдофобом»



Он прожил всего 24 года, но его творчеством вдохновлялись Брюсов, Маяковский и Северянин, а его стихи перекладывали на музыку Рахманинов и Рубинштейн. Умер же поэт Семен Надсон формально от чахотки. Но все были уверены, что он, как и Пушкин, погиб на дуэли. Дуэль была на страницах журналов — за фельетоны в защиту евреев писатели-антисемиты устроили Надсону «журналистский погром».

«Начнём с начала, если это для кого-нибудь интересно. История моего рода, до моего появления на свет — область очень мало известная для меня. Подозреваю, что мой прадед или прапрадед был еврей. Деда и отца помню очень мало. Слышал только, что отец мой, надворный советник Яков Семенович Надсон, очень любил пение и музыку, это и я от него унаследовал. Иногда мне кажется, что, сложись иначе обстоятельства моего детства, я был бы музыкантом. Но в целом история моего детства — грустная и темная». Так начиналась автобиография одного из самых известных поэтов России второй половины XIX века Семёна Яковлевича Надсона. Поэта русского, но неизменно включенного во все еврейские энциклопедии.

Он и сам считал себя русским, рос в нееврейском окружении. Более того, находился под опекой юдофобской родни. Из-за всего этого начало автобиографии выглядит логичным — никакого видимого интереса к своим корням. Тем не менее, через год после этой автобиографии Надсон напишет свой поэтический шедевр «Я рос тебе чужим, отверженный народ», навсегда связавший его с еврейством. Позже историк русской и русскоязычной еврейской литературы Василий Львов-Рогачевский называл Надсона «ассимилированным бардом», который «был заражен болью еврейского народа». После стихотворения о евреях Надсон стал писать еженедельные фельетоны с презрением к тем, кто эту боль причиняет. И это окончательно заострит на нем взоры российских антисемитов. В ответ на фельетоны Надсона последовал, по словам того же Львова-Рогачевского, «журналистский погром, учиненный авторами-юдофобами». Ре-

зультатом этого погрома стала смерть поэта. Несмотря на то, что Надсон долго болел, ни у кого из современников не вызывал сомнения тот факт, что «добили» Надсона именно скандальные очерки в его адрес.

Будущий поэт родился в Петербурге 26 декабря 1862 года в семье надворного советника Якова Семёновича Надсона и Антонины Степановны Мамонтовой. Год спустя семья переехала в Киев, где отец Семена умер. Мальчику на тот момент едва исполнилось два года. Проведя несколько лет в Киеве и сменив несколько пристанищ, мать, содержавшая двоих детей, привезла их в Петербург, где ее старшие братья пристроили Семена в приготовительный класс первой классической гимназии. После того как мать повторно вышла замуж, семья вновь возвратилась в Киев. Здесь новый супруг матери Надсона в припадке упомешательства повесился, и семья вновь осталась без средств к существованию. Последовал очередной переезд в Петербург, где Семена отдали на обучение в военную гимназию. После же смерти матери от чахотки каждого из детей взял на свое попечение один из братьев покойной.

О том, как проходило воспитание сироты, можно прочесть в его дневниках. Конечно, не все было очень уж плохо, но дядя и тетя не раз и не два напоминали Семену о его еврействе, не сильно стесняя себя в выражениях. «Когда во мне, ребенке, страдало оскорбленное чувство справедливости, — записал он в дневнике в 1880 году, — и я, один, беззащитный в чужой семье, горько и беспомощно плакал, мне говорили: “Опять начинается жидовская комедия”, — с нечеловеческой жестокостью оскорбляя во мне память отца». Оба брака его матери родственники считали «неудачными», а первый из них, «с каким-то жидовским выкредом», даже позорным. Они же убеждали Надсона, что «позорное пятно еврейства он сможет смыть только военной службой, что это для него единственный выход...»

Не смея противиться воле своего опекуна, по завершении гимназического курса в 1879 году Надсон поступил в Павловское военное училище, отразив в дневнике: «Мне ненавистны так называемые военные науки». А что касается «позорного пятна», навешенного на него родственниками, то все их старания ожидаемого результата не принесли. После того как по империи прокатилась волна погромов, Надсон не постеснялся признаться в своем еврействе пред лицом завзятого юдофоба, армейского офицера и литератора Ивана Леонтьева-Щеглова. Вот как последний вспоминал об этом: «Услышав от меня антисемитские высказывания, Семен Яковлевич привстал с постели — в то время его уже начала одолевать чахотка. Бледный, как мертвец, и с лихорадочно горящими глазами он произнес сдавленным голосом: “Вы хотели знать тайну моей жизни? Извольте, я еврей”». После развернувшейся через несколько лет травли

поэта Леонтьев-Щеглов неоднократно будет вспоминать этот эпизод.

Тогда же шел 1882 год. Год этот ознаменовался важным событием в литературной судьбе Надсона. Писать он начал еще в гимназии и с девяти лет относил свои стихотворения в небольшие издания. Но в 1882-м его пригласили в лучший демократический журнал того времени — «Отечественные записки». В этом журнале Надсон дебютировал «Тремя стихотворениями». Они сразу же привлекли к себе внимание любителей поэзии, а имя молодого поэта с каждой новой публикацией приобретало все большую известность.

На следующий год Надсон, окончив училище, был выпущен подпоручиком в Каспийский полк, стоявший в Кронштадте. Желавший полностью посвятить себя литературной деятельности, Семен добивался освобождения от военной службы. Ему это удалось, правда, причины были весьма печальными: у него открылась туберкулёзная фистула — явление, весьма часто предшествующее самому туберкулёзу. Надсон продолжал печататься в журналах, но состояние здоровья с каждым месяцем лишь ухудшалось. С 1884-го по 1886-й годы он находился в постоянных разъездах между лечебными учреждениями в России и за границей, перенёс две операции, был объектом многих врачебных консилиумов. И тем временем выпустил в марте 1885 года свой первый и единственный прижизненный сборник стихотворений, тут же принёсший ему шумную славу. Через год за этот сборник Надсон будет удостоен Пушкинской премии.

Тогда же в 1886 году, устроившись в редакцию киевской «Зари», Надсон стал писать критические фельетоны, касавшиеся литературы и журналистики. Особое внимание уделял он порицанию антисемитских высказываний разных поэтов, писателей и журналистов. Последние же стали называть его «иудейским органом печати» — особенно после опубликованного Семёном в 1885 году стихотворения:

*Я рос тебе чужим, отверженный народ,
И не тебе я пел в минуты вдохновенья.
Твоих преданий мир, твоей печали гнёт
Мне чужд, как и твои ученья.*

*И если б ты, как встарь, был счастлив
и силен,
И если б не был ты унижен целым
светом —
Иным стремлением согрет и увлечён,
Я б не пришёл к тебе с приветом.*

*Но в наши дни, когда под бременем
скорбей
Ты гнёшь чело своё и тщетно ждёшь
спасенья,
В те дни, когда одно название «еврей»
В устах толпы звучит как символ
отверженья,*

*Когда твои враги, как стая
жадных псов,
На части рвут тебя, ругаясь над
тобою, —
Дай скромно встать и мне в ряды твоих
бойцов,
Народ, обиженный судьбою.*

Одним из самых рьяных представителей «стаи жадных псов» оказался сотрудник газеты «Новое время» Виктор Буренин, начавший травлю тяжёлобольного поэта. Хотя Буренин был вовсе не одинок. Так, к примеру, малоизвестный киевский поэт Бердяев, печатавшийся под псевдонимом Аспид, написал антисемитский пародийный эпос «Надсониада», в котором высмеивал Надсона и редакцию «Зари», где он печатался. Но все же первым выстрелом словесной дуэли принято считать публикации Буренина — в одной из первых статей, посвященных Надсону, он обозвал его «мнимым недугующим паразитом, представляющим больным, умирающим, чтобы жить на счет частной благотворительности». Буренин намекал на то, что Надсон занял в Литфонде 500 рублей, чтобы оплатить расходы на поездку в Европу в 1884 и 1885 годах. Но, во-первых, Надсон не симулировал болезнь, а во-вторых, полностью вернул долг из своих гонораров, полученных от продажи многочисленных изданий единственного сборника стихотворений. Надсон даже завещал Литфонду авторские права на этот сборник, что позже станет крупнейшим источником доходов этой организации. Затем Буренин на примере Надсона охарактеризовал «стихотворцев-евреев» как «поставщиков рифмованной риторики», которые «смело воображают, что они крупные поэты, и считают своим долгом представиться перед взором читателей со всякими пустяками, которые выходят из-под их плодovitых перьев».

Друзья советовали Надсону перестать читать все эти фельетоны, после каждого из которых ему становилось только хуже. Писать в ответ он был уже не в состоянии: руку охватил паралич. Но вдруг, находясь в Ялте, засобиравшись в Петербург. Он жаждал встретиться с клеветником и сразиться с ним на дуэли. Его еле отговорили. Врач Надсона уже после смерти поэта написал открытое письмо, в котором утверждал, что смертельный удар по нервной системе Надсона был нанесен статьей Буренина от 12 декабря 1886 года, после которой «...он впал в необычайное раздражение, страшно волновался, говорил: “это уж слишком гнусно, этого оставить так нельзя”, и хотел тотчас же ехать в Петербург... Я уверен, что умерший безвременно Надсон, несмотря на безнадежность болезни, мог бы прожить, по меньшей мере, до весны или даже осени, если бы вышеупомянутый фельетон г. Буренина не был напечатан».

Семен Яковлевич Надсон умер в муках 19 января 1887 года. После его смерти споры о связи гибели Пушкина на дуэли и смерти Надсона от злых языков не утихали еще десятилетия. Да, одного убила пуля, второй скончался от болезни, но в смерти обоих клевета и оскорбления играли важную роль. Известнейшие русские писатели говорили о метафорической дуэли Надсона со своими обидчиками. Буренин же то старался реабилитироваться, то насмеялся над обвинениями общественности, что это он «добил» поэта.

Алексей Викторов



АДМИНИСТРАЦИЯ КОМПАНИИ

Expert Home Care, Inc.

поздравляет вас,
дорогие наши клиенты, и всю еврейскую
общину Филадельфии
с праздником

Рosh хаШана!

Пусть вы и ваша семья
будут здоровы
и счастливы
в Новом
5784 году!



*Доброго
и сладкого
вам года!*

Phone: 215-364-0340

Fax: 215-364-3918

ТЕПЛО, ЧУТКОСТЬ, ВНИМАНИЕ,
ВЫСОКИЙ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ -
ВСЕ ЭТО И МНОГОЕ ДРУГОЕ
ВЫ НАЙДЕТЕ ТОЛЬКО У НАС

Агентству требуются Home Health Aides на FT/PT

MIKHAIL FREYLIKH, MD

Physical Medicine & Rehabilitation • Board Certified
Consultations, Electrodiagnostics, Physical and Manual Therapy,
Musculoskeletal Rehabilitation



Поздравляю русскоязычную
еврейскую общину
с праздником

**Rosh
haShanah!**

Shanah Tova!

Хочу пожелать
вам и вашим близким
доброго здоровья,
мирного неба
и чтобы вы были вписаны
в книгу жизни!

826 Bustleton Pike, Suite 201
Feasterville, PA 19053

(215)671-8840

VSP Medical Supply



Более 100 стилей ортопедической и специальной обуви
для диабетиков от мировых фирм-производителей



- Больничные кровати
- Инвалидные коляски
- Ходунки
- Стульчики
- Лечебные чулки
- Кислородные аппараты
- и множество других
сопутствующих изделий

КОЛЛЕКТИВ ОФИСА
сердечно поздравляет вас,
дорогие наши клиенты,
с праздником

Рosh хаШана

*и желает вам и вашим семьям
здоровья, бодрости
и отличного настроения!
Будьте счастливы!*

Phone: 215-677-8770 • Fax: 215-677-8748

Принимаем большинство медицинских страховок штата
PA, включая Access & Medicare

731 Red Lion Road, Philadelphia PA 19115



Rabbi Solomon Isaacson

Schedule of High Holiday Services



Congregation Beth Solomon Synagogue and Community Center

ВСЕ МЕСТА ПО
ПРЕДВАРИТЕЛЬНОМУ
ЗАКАЗУ

Schedule of High Holiday Services



Rabbi Shloime Isaacson

Бронирование мест: 215-671-1981, or email to: shuloffice@cbscommunitycenter.com

5784 Рош ха-Шана 2023

9 Сентября (суббота)

Селихос.....1:00 am

15 Сентября (пятница)

Зажигание свечей.....6:51 pm

Вечерняя Служба.....7:00 pm

16 Сентября (шаббат)

Утренняя служба.....9:00 am

В субботу не будет Шофара

Вечерняя Служба.....6:50 pm

Марив.....7:30pm

Зажигание свечей.....8:19 pm

17 Сентября (воскресенье)

Утренняя служба.....9:00 am

17 Сентября (воскресенье) продолжение

Шофар.....12:00 pm

2-й Шофар.....6:00 pm

Вечерняя Служба.....6:50 pm

Марив.....7:50pm

18 Сентября (понедельник) Пост Гедаля

Начало Поста.....5:22 am

Утренняя служба.....6:15 am

2-я утренняя служба.....8:00 am

Вечерняя Служба.....6:00 pm

Марив.....7:00 pm

Конец Поста.....7:37 pm

Капорос: Сентябрь 19, 20, 21 | Утро 8am-9am | Вечер 6pm-9pm

Йом-Кипур

24 Сентября (воскресенье)

Минха.....2:30 pm

Начало Поста.....6:30 pm

Зажигание свечей.....6:36 pm

Кол Нидрей.....6:45 pm

*Служба Судного дня будет проходить
одновременно на обоих этажах*

После Шофара Раввин даст каждому кусок пирога и доллар, чтобы символизировать сладкий и процветающий Новый год.

25 Сентября (понедельник)

Утренняя служба.....8:00 am

Изкор.....12:30 pm

Минха.....4:30 pm

Неила.....6:30 pm

Шофар.....7:35 pm

Конец Поста.....7:35 pm

Суккот

29 Сентября (пятница)

Зажигание свечей.....6:27 pm

Вечерняя Служба.....6:35 pm

Первый день Суккота

30 Сентября (суббота)

Утренняя служба.....9:00 am

Вечерняя Служба.....6:30 pm

Марив.....7:15 pm

Зажигание свечей.....7:56 pm

1 Октября (воскресенье)

Утренняя служба.....9:00 am

Минха.....6:15 pm

Марив.....7:00 pm

Торжество Суккот

3 Октября (вторник)

Симха Беиз

Хашоева.....6:00 pm

Празнуйте с нами

Музыка, Танцы, Выпивка!

Хошана Рабба

6 Октября (пятница)

Утренняя служба.....9:00 am

Зажигание свечей.....6:16 pm

Минха.....6:20 pm

Шемини Ацерет

7 Октября (суббота)

Утренняя служба.....9:00 am

Изкор.....12:00 pm

Вечерняя Служба.....6:20 pm

Зажигание свечей.....7:45 pm

Марив.....7:10 pm

Симхат-Тора7:30 pm

Игрушки и подарки всем детям

8 Октября (воскресенье)

Шахрис.....9:00 am

Вечерняя Служба.....6:20 pm

*Все мальчики любого возраста
будут вызваны к Торе*

Изкор-это
Молитва памяти

5784 • Йом Кипур • 2023

Корень Изкора-Захар,
"помнить"

Утром 24 Сентября, а также утром 25 Сентября, многие из вас будут читать специальные молитвы из Махзорим, в память о тех, кого уже нет с нами.

Изкор призывает нас помнить наших близких такими, какими они когда то казались нам, на что они надеялись и чего боялись, то, что они праздновали и увещевали, то, чему они учились и чему учили, их чувства и ценности.

В Изкоре есть две части: 1) краткая молитва за усопших и 2) обязательство давать милостыню (Цедака) во имя умершего человека. В дополнение к денежному пожертвованию, можно также взять на себя обязательство и пожертвовать время на благотворительность

Душа получает дополнительную заслугу, потому что они больше не могут делать Мицва в этом мире.

ЕСЛИ ВЫ НЕ СМОЖЕТЕ ПОСЕТИТЬ УСЛУГИ ИЗКОР, ПОЖАЛУЙСТА, ЗАПОЛНИТЕ ЭТУ ФОРМУ ТАКИМ ОБРАЗОМ, ИМЕНА ВАШИХ БЛИЗКИХ БУДУТ ВКЛЮЧЕНЫ В МОЛИТВЫ ВО ВРЕМЯ СЛУЖБЫ.

Посвящается (просьба ответить не позднее 15 Сентября 2023)

Имя _____ Телефон _____

Адрес _____

1. **Имя покойного** (полное еврейское имя или фамилия) _____

Имя отца покойного (полное еврейское имя или фамилия) _____

Кем Вам приходится умерший? _____

2. **Имя покойного** (полное еврейское имя или фамилия) _____

Имя отца покойного (полное еврейское имя или фамилия) _____

Кем Вам приходится умерший? _____

3. **Имя покойного** (полное еврейское имя или фамилия) _____

Имя отца покойного (полное еврейское имя или фамилия) _____

Кем Вам приходится умерший? _____

4. **Имя покойного** (полное еврейское имя или фамилия) _____

Имя отца покойного (полное еврейское имя или фамилия) _____

Кем Вам приходится умерший? _____

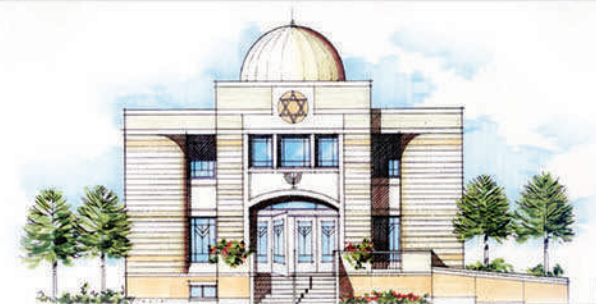
5. **Имя покойного** (полное еврейское имя или фамилия) _____

Имя отца покойного (полное еврейское имя или фамилия) _____

Кем Вам приходится умерший? _____

Отправьте эту форму по почте:

CONGREGATION BETH SOLOMON
198 TOMLINSON ROAD
PHILADELPHIA, PA 19116
c/o Rabbi Solomon Isaacson



LINKING OUR PAST TO OUR CHILDRENS' FUTURE

Согласно еврейскому обычаю
принято делать пожертвования
во имя каждого умершего
All contributions are tax deductible
215-671-1981 • Fax 215-671-8007
www.CBScommunityCenter.com

Отправьте нам свой адрес электронной почты, чтобы мы могли информировать Вас
о всех будущих событиях: Info@cbscommunitycenter.com



Ukrainian Orthodox Church

Kyivian Patriarchate in The USA & Canada

Bishop of Philadelphia Luke (Zhoba) Vicar
of Kyiv Diocese

817 North 7TH Street, Philadelphia, PA 1912

215-479-1010

bishoplukephiladelphia@gmail.com



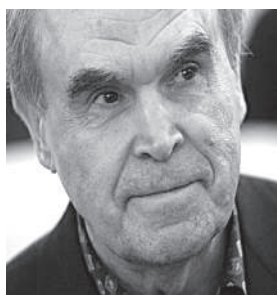
*Нехай свято **Рош га-Шана** принесе вам неймовірний життєвий успіх,
вірну удачу та любов, щастя й благополуччя.*

*Нехай будуть почутими молитви та послано все те, про що мріялося.
Нехай життя супроводжується милосердям, добротою душі й справедливістю.
Нехай смачні будуть хала і медові яблука.*



*Дякуємо єврейській громадськості за незвичайну підтримку України,
українського народу, українських біженців у цей тяжкий час.*

*Бажаємо всім чистого неба, здоров'я.
Щоб нікого ніколи не торкнулося горе війни.
Усім миру, добра, процвітання.*



Памяти Глеба Панфилова

Режиссер театра и кино, народный артист РСФСР и лауреат Государственной премии России ушел из жизни 26 августа. Ему было 89 лет.

Коллеги в театре «Ленком», где Глеб Анатольевич с 1986 года ставил спектакли, считали его «сверхталантливым и интеллигентным человеком».

На счету Глеба Панфилова много замечательных фильмов, телеспектаклей и телесериал «В круге первом». И у каждого из нас — свои самые любимые...

Фильмы Глеба Панфилова, которые мы чаще всего будем пересматривать

«В ОГНЕ БРОДА НЕТ» (1967)

Первый художественный фильм режиссера, ставший и его дипломной работой. В этом



фильме показаны обычные судьбы людей, сражавшихся за свои идеалы. Рассказывать и размышлять просто о сложном — именно

таким, кажется, было одним из главных кредо кинорежиссера Глеба Панфилова. В 1969 году фильм получил главный приз МКФ в Локарно (Швейцария) — «Золотой леопард».

«НАЧАЛО» (1970)

Фильм снят с теплотой, соучастием и ощущением того, что, может быть, каждая женщина — героиня, созданная для поступка и счастья. Просто мужчины этого порой не замечают.

История Паши Строгановой,

простой ткачихи из маленького городка Реченска. Верящей в любовь, бегающей по выходным на танцы и играющей в фабричном драмкружке

В Реченск тем приезжает московский режиссер, который предлагает Паше сняться в его фильме про национальную героиню Франции — Жанну Д'Арк. И две сюжетные линии непредсказуемо пересекаются.

Пашу сыграла Инна Чурикова. Во время съемок они с Глебом Панфиловым сыграли свадьбу и прожили вместе почти 53 года...

«ТЕМА» (1979)

Фильм о муках творчества, невезучей любви, поисках себя и попытках сменить обстановку. Мрачноватая, почти в духе Достоевского история о неудачни-



ках, которые во всем винят окружающих, но только не себя. Зато очень насыщенная событиями и поучительная. В 1987 году фильм получил главный приз Берлинского кинофестиваля — «Золотого медведя».

«МАТЬ» (1990)



Один из лучших фильмов по прозе Максима Горького. Помимо одноименного романа в основе сюжета — еще и рассказ «Карамора». Фильм — об от-

цах и детях. Вернее, о матерях и сыновьях: кто за кого отвечает, кого спасает и никогда не предаст. В 1990 году фильм «Мать» получил специальный приз Каннского кинофестиваля — «За выдающиеся художественные достижения». 00:05

«ИВАН ДЕНИСОВИЧ» (2021)



«Иван Денисович» — экранизация рассказа Александра Солженицына «Один день Ивана Денисовича». В главной роли — Филипп Янковский, сын Олега Янковского.

«Иван Денисович» стал последним фильмом Глеба Панфилова и Инны Чуриковой (здесь она уже в роли мудрой старицы). Сопродюсер киноленты — их сын Максим Панфилов.

По материалам СМИ

СЕНТЯБРЬ, 2023



OPERA IN THE PARK
FDR PARK, DREXEL PARK, AND
ESPERANZA ARTS CENTER
SEPTEMBER 14, 16



Вечер выступлений артистов для семей, прилавки с едой и опера «Гензель и Гретель» на большом экране! В 90-минутной адаптации классического произведения Энгельберта Хампердинка

компании Opera Ithaca двое детей, заблудившихся в лесу, пойманы известной ведьмой-поваром, которая приглашает детей на свое кулинарное шоу в качестве приглашенных звезд... и основных ингредиентов ее обеда.

ТЕАТРАЛЬНАЯ ТРУППА
ОБЪЯВЛЯЕТ СЕЗОН 2023-24
7 СЕНТЯБРЯ — 8 ОКТЯБРЯ 2023 Г.



Театральная компания Lantern объявила о предстоящем сезоне 2023—2024 годов, который ознаменует ее 30-летие. Компа-

ния представляет истории великих писателей в Филадельфии и за ее пределами. Чтобы отпраздновать этот знаменательный сезон, «Lantern» представит четыре блестящие пьесы одних из лучших драматургов мира: комический шедевр Мольера «Тартюф» в постановке Чарльза МакМэхона; драматическую жемчужину дважды обладательницы Пулитцеровской премии Линн Ноттедж «Крошки со стола радости»; «Целитель верой» от легендарного ирландского драматурга Брайана Фрила в постановке давнего творческого партнера Lantern Питера ДеЛорье; лирическую и веселую пьесу «Комедия ошибок» Уильяма Шекспира, которую также поставил МакМахон. Lantern также представит свою ежегодную адаптацию «Рождественской песни» Чарльза Диккенса, праздничной традиции Филадельфии, созданной совместно местными театральными артистами Энтони Лоутоном, Кристофером Колуччи и Томом Уивером

Сезонные подписки можно сделать онлайн на сайте www.lanterntheater.org или по телефону кассы Lantern (215) 829-0395.

FREE PHILADELPHIA
FALL ARTS FEST
БЕСПЛАТНЫЙ ОСЕННИЙ
ФЕСТИВАЛЬ ИСКУССТВ
В ФИЛАДЕЛЬФИИ
СУББОТА, 23 СЕНТЯБРЯ,
С 11:00 ДО 15:00.



У жителей Филадельфии и ее гостей есть возможность начать сезон с разнообразных БЕСПЛАТНЫХ выступлений, включая концерт Your Philadelphia Orchestra. А также насладиться веселыми мероприятиями, подарками и фантастически выгодными предложениями на приобретение билетов на следующий сезон!

• Фестивальные выступления, включая концерт Филадельфийского оркестра!

• Билеты по цене 25 и 35 долларов на 25 представлений!

• Подарки и мероприятия для всех возрастов!



ЯН БРАЙЛОВСКИЙ

ЭЛЕГИЯ ПОЗДНЕЙ ЛЮБВИ

Покинув молодость едва,
Оказалось, вновь влюблён.
Такой красоткой покорён,
Что кружится седая голова.

И вновь являются слова,
И возвращается мгновенье.
Пока не потешается молва,
Не меркнет настроенье.

Хоть всё не под покровом,
Заслонила явь так вдруг,
Что каждый встречный — друг.
И молодость вернулась снова.

Любовь явилась между строк
И бесконечно донимает.
Что будет, кто же знает,
Иль то последний мой звонок.

Со старшими она так схожа,
Которых я люблю, всегда любил.
Хочу только, чтобы хватило сил.
Она намного их моложе.

Счастью этому безмерно рад.
Но кажется, что наплывают тучи.
Боюсь, что скоро с ней разлучат:
Через два дня её ждёт детский сад.

Июнь, 2023

ДВОЙНОЙ СОНЕТ,
КАК ВСЯКИХ МЫСЛЕЙ СЛЕД

Прошла пора сонетов, а я пишу.
Не то, чтоб что-то в них ищу.
Но радует меня лишь это.
Я чувствую себя поэтом.

В них моя боль и суета,
И взгляд ушедшего кота,

И детства брага,
И моя нежность и отвага,

Непокидающая маета,
И перзевшая мечта,
И много фотографий сладких,
И куча мыслей гадких.

Увы, обычная людей среда,
Когда не покоряешь города,
А только мыслей звон лихих
И изредка добротный стих.

И хочется продолжить,
Как будто ожить.
И продолжать, и продолжать.
И в настоящем пропадать.

Быть может это и обман,
И незаметней боль от ран.
Быть может, может быть,
Об этом нужно позабыть

И только продолжать.
Но чтоб не вспять,
Чтоб не грустить,
И жить, и жить, и жить!

Сентябрь, 2023

Согласен с ней, а не с собой,
Когда в работе с головой,
Когда и в распрях не застой.
Я никогда ей не чужой,
Когда до хрипоты порой.
Но я не мыслю о другой.
Когда случалось, что запой,
Ей удавалось быть такой,
Как моей матери родной.
Промчался бег наш золотой.
Когда во мне пылает зной,

Когда я точно сам не свой,
И подступает грусть горой,
И чтобы овладеть собой,
Являюсь что-то порой,
Я затеваю флирт с игрой.
Заходит рифма на запой.
И вмиг меняется настрой.
А сердце в сговоре с душой.
И песнь о женщине родной
Я посвящаю ей одной.
В ней что-то неземное от земной.
Когда помчался за своей судьбой,
Обрёл у счастья вечный непокой.
Я с ней умелый и с живой душой.

Июль, 2023

Чувствую, томительнее день.
Не верю, что это навечно.
Мне тихо шепчет благостная тень,
Что я всю жизнь был беспечен.

Хоть это, правда, было и не так,
Но очень близко, почти рядом.
В моей головке часто кавардак,
Бывает, что решенья будто спьяну.

Она легко одерживает верх,
Хоть порою бываю такой рьяный.
Нашли друг друга — бешеный успех.
Я становлюсь пьяней, чем пьяный.

Так длилось не один десяток лет.
Мы целовались, не жились, ругались.
Всё восстанавливалось на обед.
И снова вместе оставались.

Когда стихают трудности и страсти,
И дети, внуки по своим уже домам,
И то, что рядом, маленькое счастье,
Что, скажите, остаётся делать нам?

Усталость одолела не совсем.
Мы совершили всё, что можно.
Теперь мы недовольны с нею тем,
Что друг с другом очень осторожны.

Ноябрь, 2020

У чуда отпуск не случился,
И миражи перед окном
Открывают двери в дом,
Неся величие открытий.

У музы перемены налицо,
Манят, чаруют будто
И неприметной грудой
Ложатся на крыльцо.

И в поисках чудес и рифмы,
Душа, не мучаясь, впадает,
Уже несётся лихо в сад,
Где ворожат лесные нимфы.

И в этой завороженной игре
Так вольно мысли на строке.

Январь, 2021

Какой-то затянувшийся дождей
и солнца зной.
Где-то протекло, что-то слетело
иль иссохло.
От этого всего всё стихло, присмирело,
сдохло.
И пахнет будущей трагедией
несущийся покой.

И нет желания желать,
нет нетерпенья от терпенья.
Не хочется, но вновь приходится
мечтанья заглушать.
Не получается, толь без таланта,
талантливо страдать.
Не получается страданья превращать
в лихие созиданья.

Сапог желает самым лёгким
босоножком стать.
А у пальто и пиджаков давно не дышат
все застёжки.
И, пробиваясь в неумеренной пыли,
как чьи-то ножки,
Мои стихи в который раз
не получают опять.

Август, 2023

Достойная старость держится на трех китах: правила жизни Виктории Токаревой

«Старость — это самая счастливая пора, в этом возрасте уже на все наплевать! Кто любит, кто не любит, кто позвонит, кто не позвонит, кто бросит, кто оставит, и так хорошо...»



Писательница Виктория Токарева в одном из интервью сказала: «Мне стало лучше жить с годами». Она утверждает, что молодость — это пора тревог и сомнений, еще не знаешь, кто ты такой и что тебе по-настоящему нужно от жизни. За многое придется побороться и до конца не уверен — справишься ли ты? В молодости вечно чего-то не хватает: любви, жилья, денег, знаний.

Суммарно — это портрет неуверенного в себе, в своем буду-

щем человека. Счастливыми уметь быть только старики. У старости нет будущего, но именно этот факт и позволяет наслаждаться процессом жизни, любоваться каждым днем. Люди становятся очень чувствительными и обращают внимание на те вещи, которые раньше не замечали.

Вот что говорила 80-летняя Токарева в своем интервью:

«В первой половине жизни очень много места занимает любовь и всякие страсти. Еще много времени отнимает работа, на которую, хоть и сам не понимаешь, нужна она тебе или нет, бегаешь как заяц, чтобы только заработать денег...»

А потом наступает момент, когда все ненужное «отшелушивается» и ты понимаешь, какой молодец Создатель, что создал вот такое небо, вот такие деревья и тебя».

И можно спокойно сидеть, смотреть на небо, на деревья и никому не бежать.

Про «никуда не бежать» — очень хорошо сказано. Прямо-таки, буддийская мудрость. Сколько жизненной энергии сжигает суета...

Может, именно поэтому, пожилые люди мечтают покинуть большой город и перебраться в тихое место, чтобы наслаждаться вечными пейзажами?

У немецкого философа Артура Шопенгауэра, есть соображения о том, почему пожилые люди осознанно выбирают уединение. И счастливы в этом режиме собственного ритма, покоя и тишины.

В единении с природой можно черпать силы. А вот общение с людьми нужно свести к минимуму.

Виктория Токарева ограничивается узким кругом родных и совершенно равнодушна к вниманию публики и критике со стороны:

«Старость — это самая счастливая пора, в этом возрасте уже на все наплевать! Кто любит, кто не любит, кто позвонит, кто не позвонит, кто бросит, кто оставит, и так хорошо...»

В этом возрасте можно читать хорошие книги, слушать музыку, есть вкусную еду, не боясь испортить фи-

гуру, и любить свою семью, какая бы она ни была. Вот и все. Приходит ощущение покоя, комфорта и полного безоговорочного счастья».

Три пункта достойной старости

Писательница призналась, что ее счастливая и достойная старость держится на трех китах:

«Первое — это дети и внуки и даже правнуки.

Второе счастье — это профессия. Я очень люблю свою профессию, она у меня забирает полдня, и эти полдня мне очень интересно жить. А если интересно прожить хотя бы полдня, то уже можно считать себя счастливым человеком.

И третье мое счастье — это мой дом. Я его построила на свои деньги, заработанные честным и красивым трудом. Не могу сказать, что он обставлен с большим вкусом, но мне там нравится.

Внуки и дети, светлый разум, уютное жилище — что еще нужно для того, чтобы остановиться и полюбоваться закатом своего пути?»

NewResune.org

ПЕРЕСТАНЬТЕ ОТКЛАДЫВАТЬ НА ПОТОМ

Прокрастинация, или лень, откладывание дел на потом – явление, знакомое абсолютно всем. Оно даже хуже пресловутого «и так сойдет», потому что полностью безысходно. Если вариант развития событий «сделаю тяп-ляп» предполагает хоть какой-то результат, то «отложу-ка на потом» грозит закончиться ничем.

Так почему же люди часто выбирают именно его? Потому что так проще. Человек – существо, ценящее зону комфорта и боящееся принимать решения. Лень помогает избежать ответственности, сохраняет видимый покой, а также усыпляет страх. Бойтесь идти к врачу – и откладываете, не хотите менять работу – и тянете, и т. д. Но! Бесконечно ничего не делать не получается ни у кого, поэтому пора прогнать лень и начать действовать!

Прощупать почву, взвесить и проверить

Первый шаг на пути эффективной борьбы с прокрастинацией – так называемая «разведка боем». Этот термин предполагает прощупывание почвы, изучение предстоящей задачи, которая неоднократно откладывалась. Почему люди боятся приступить к решению проблемы? Причин несколько, и все они одинаково влияют на затянувшееся бездействие:

- думают, что это будет сложно,
- опасаются не справиться,
- избегают потенциальных ошибок, неудач.

Но ведь это только теоретическая оценка. На практике все всегда иначе. Поэтому психологи советуют начать. Хотя бы потихоньку, решая не всю задачу целиком, а только какую-то ее часть. В процессе такой «разведки боем» выявятся реальные сложности, и человек поймет, нужна ли посторонняя помощь, или он вполне в силах справиться сам.

Есть еще один момент. Постоянно размышляя о нерешенных задачах, люди загружают сами себя. Им начинает казаться, что скопилось огромное количество дел, которые невозможно выполнить, а это расстраивает, уничтожая мотивацию. Единственный способ начать – выделить из всего дня хотя бы четверть часа на решение откладываемой задачи. Вполне возможно, процесс увлечет, и дело решится.

Научиться перебарывать самого себя

Еще один действенный способ преодоления лени: правильный настрой. Если постоянно вместо решения приходит мысль



«оставить на потом», значит, у человека нет внутренней мотивации, полностью отсутствует желание действовать. Как решить проблему? Научиться настраивать себя, бороться с собственным нежеланием. Вот тут нет единственно верного способа. Кому-то помогают медитативные практики, кому-то легкая прогулка или физические упражнения перед работой.

Всегда поддерживать порядок

Порядок в мире внешнем – порядок в голове. Окружающая обстановка может давать энергию для действия или, наоборот, отбирать ее, вызывая желание просто лежать и ничего не делать. Если человек хочет победить лень, он должен поддерживать чистоту и порядок в своем внешнем мире, и начать нужно с рабочего места. Быстрая уборка – и силы для дальнейшего действия точно появятся!

Не слушать внутренний голос

Он часто искушает, подговаривает подождать, отложить на потом, подкараулить подходящий случай. А ведь такого случая может и не быть вовсе! Поэтому еще один совет – никогда не слушать внутренний голос, склоняющий к лени. Просто настроить себя: отныне он не властен, и прокрастинации объявлен вечный бой.

Найти контролирующего человека

Решение, принятое внутри самого себя, иногда остается нереализованным. Есть только один способ избежать этого: рассказать доверенному лицу. Если человек поделится принятым решением, обозначит сроки его выполнения и попросит близкого друга (родственника, супруга) проконтролировать, назад пути уже не будет.

Сразу контролировать целые часы не получится, поэтому рекомендуется начинать с небольших временных промежутков. Пусть это будут десять-пятнадцать минут, но точно распределенные и наполненные продуктивным действием. Дальше промежуток следует увеличивать, постепенно учась контролировать каждый час в сутках.

Всегда видеть цель перед собой

Визуализация – мощнейший инструмент в борьбе с ленью. Популярные «карты желаний» вовсе не пустая прихоть, а реально работающая идея. Видя перед собой желаемую цель, человек приучается действовать. Визуализация мотивирует, подгоняет, заставляет работать. Ведь представляя результат в голове и постоянно видя его на картинке перед собой, человек уже не может сидеть сложа руки.



Преодолевать внешние обстоятельства

Бывает и так, что человек скидывает свое нежелание выполнять работу на внешние обстоятельства. Но если есть стремление, никакие помехи не помешают. Когда человек жалуется на внешние причины, он вызывает жалость, но проблемы-то не решаются! Тут нужно понять одно: успех достигается только в борьбе с любыми обстоятельствами, мешающими добиться цели. А значит, выше нос – и только вперед!

Научиться распределять собственное время

Огромная проблема большинства людей, откладывающих все на потом (а следовательно, на «никогда»), – неумение распорядиться временем. Минутки убегают, складываясь в часы, а ленивец лежит на диване и все время тянет, думая, что еще будет множество моментов для решения задачи. Это патовая ситуация. Время – ресурс, который никак не восполняется. Он движется только в одну сторону, постоянно утекая. Успешные люди ценят даже мгновения, наполняя их действием. Так что еще один ценный совет, помогающий преодолеть прокрастинацию, – научиться распределять личное время.

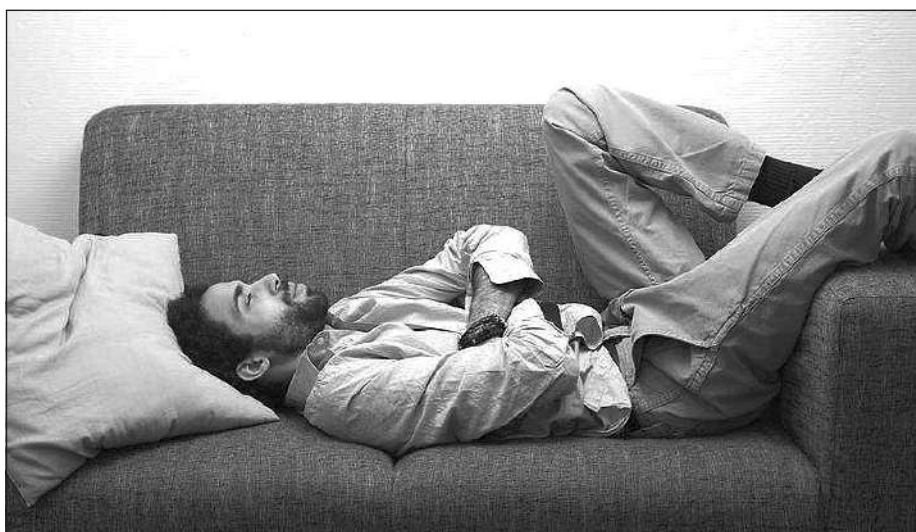
Никогда не бояться

Страх – пособник лени. Если человек боится действовать, заранее настраивая себя на неудачу («у меня все равно ничего не получится»), это заведомый проигрыш. Только уверенность в собственном успехе поможет преодолеть любые трудности! И тут опять же пригодится визуализация. Психологи советуют написать победоносный лозунг «Я ничего не боюсь» на бумаге и повесить на самое видное место. Это отличная мотивация на успех!

Еще несколько советов

Для тех, кто хочет победить прокрастинацию раз и навсегда, психологи разработали еще несколько действенных методов:

- научиться четко планировать день, записывая на бумаге все предстоящие дела и следуя намеченному плану, несмотря ни на что;
- думать только в позитивном ключе, заряжая себя на успех;
- всегда ставить сроки и задачи, которые реально выполнимы;
- поощрять себя за выполненные действия, особенно – за преодоление собственной лени.



ПАМЯТИ БЕРТЫ ШЕЙНФЕЛЬД



Исполнилось 100 лет
со дня рождения
нашей дорогой мамы,
бабушки и прабабушки

Берты Давыдовны Шейнфельд,

доброго, отзывчивого человека,
безмерно преданного своей семье
и любившего людей.

*Светлая память о ней
всегда будет с нами.*

*Господь увёл её тогда от нас...
Пусть у всех детей и их детей
Такое никогда не повторится.
Оберегайте, что есть силы, матерей,
И пусть лишь доброе вам снится.*

Семья Брайловских



Программа «Klein Satellite» при KleinLife

выражает искренние
соболезнования

Свете и Алику Фиксман

В СВЯЗИ С ПОСТИГШИМ
их горем –
преждевременной
смертью дочери
ЕЛЕНА.



ВНИМАНИЮ ВЫХОДЦЕВ ИЗ МОЛДАВИИ!

Осуществляем уход
за местами захоронений в г. Кишиневе и г. Оргееве.

Контактное лицо - Павел Туев; Skype: pavel.tuev
+(373) 69 585 458, +(373) 69 655 914
(WhatsApp, Viber, Telegram, Signal)

Мы гарантируем:

- Широкий спектр услуг
- Индивидуальный подход
- Официальный контракт
- Ежемесячную отчетность
- Постоянную связь с клиентом
- Доступные цены
- Лучшее качество услуг

Мы предлагаем годовой пакет, в который входит:

- Регулярная уборка могилы и прилегающей территории
- Обновление надписи
- Зажигание поминальной свечи в годовщину смерти
- Возложение цветов, камней в годовщину смерти.
- Электронная рассылка фотографий могилы после уборки

Стоимость - 50 долл. в год

При заключении контракта на уход за 5-ю и более могилами предоставляются скидки!

Дополнительные услуги:

- Ремонт памятников любой сложности
- Изготовление и установка новых памятников

Наша компания предлагает новый, современный и уникальный сервис

ВИРТУАЛЬНОЕ ПОСЕЩЕНИЕ КЛАДБИЩА.

Видео- и аудио трансляция в реальном времени по сети интернет.

Мы предлагаем различные виды посещения:

- Виртуальное посещение кладбища и могил ваших близких.
- Виртуальное посещение захоронений в памятный для вас день с возложением цветов, камней и зажиганием поминальной свечи.
- ОРГАНИЗАЦИЯ РЕЛИГИОЗНОЙ СЛУЖБЫ НА КЛАДБИЩЕ ПРИ ВАШЕМ УСЛОВНОМ ПРИСУТСТВИИ.

Наша компания предоставляет очень доступные цены

БЕСПЛАТНО осуществляем физический поиск захоронений.

МЫ ПОМОЖЕМ ВАМ ПОЗАБОТИТЬСЯ О ПАМЯТИ ВАШИХ БЛИЗКИХ!

JOSEPH *Levine* & SONS

Сервис
Традиции
Достоинство

(215) 942-4700



Юрий Гопштейн

Активный член филадельфийской еврейской общины, Президент компании Джозеф Левин продолжает традиции своей семьи, основанной компанией Joseph Levine & Son более 130 лет тому назад.

В компании работает первый в Филадельфии русскоязычный директор еврейского похоронного дома, активный деятель Еврейской Федерации **Юрий Гопштейн**, являющийся в настоящее время и Президентом культурно-религиозного центра Kehilat Re'im.

Юрий Гопштейн возьмёт на себя все заботы об организации похорон близкого вам человека, а также даст вам исчерпывающую информацию по **Программе Предварительного Планирования**, которая отличается:

- Специальной программой для членов Ассоциации инвалидов и ветеранов WWII, а также Союза ветеранов войны и труда

• Доступностью цен • Удобством оплаты • Захоронения на всех кладбищах

ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ
НАИЛУЧШИЙ СЕРВИС

1-800-992-3339



При необходимости Юрий придет к вам домой.

ПРИНИМАЕМ заказы на изготовление памятников.

4737 Street Road,
Trevose, PA 19053
(215) 942-4700
Jonathon D. Levine,
Supervisor

2811 West Chester Pike,
Broomall, PA 19008
(610) 325-2000
Brian M. Levine,
Supervisor

АДМИНИСТРАЦИЯ, СОТРУДНИКИ И ПОСЕТИТЕЛИ

Центра «ДАЧА»

выражают глубокие соболезнования
Свете и Алику Фиксман

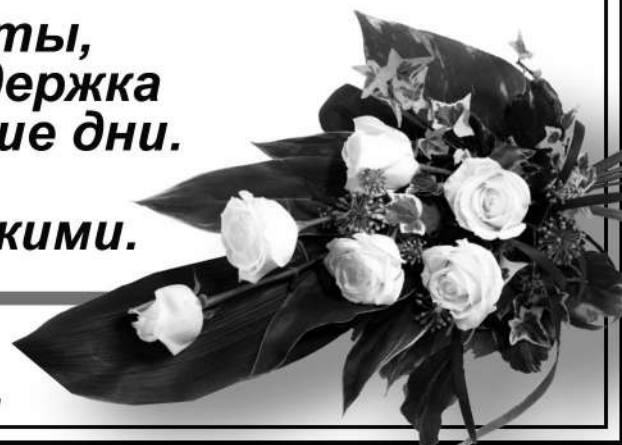
в связи с постигшей их трагедией –
безвременной кончиной любимой дочери

ЕЛЕНА,

доброжелательного, эрудированного человека
и высокопрофессионального специалиста.

*Дорогие Светочка и Алик!
Мы понимаем, что никакие слова
не облегчат вам горе
вашей невосполнимой утраты,
но пусть наша дружеская поддержка
поможет вам в эти тяжелейшие дни.
Мы искренне скорбим
вместе с вами и вашими близкими.*

*Пусть всегда будет жива
светлая память о Елене.*



Goldsteins *Rosenberg's*
Raphael-Sacks INC

*Семейный бизнес, посвященный
службе русской общины*

Мы поддержим вас в трудный час, снимем с вас бремя
забот и максимально облегчим ваши страдания.

Мы гарантируем **САМЫЕ НИЗКИЕ ЦЕНЫ** и помогаем
с покупкой мест на любом кладбище по вашему усмотрению.
(значительная экономия при предварительном планировании)

Предоставляем финансовую помощь членам русской общины,
беспроцентный кредит, большие скидки для ветеранов войны и труда.

В случае необходимости обеспечиваем транспортом
и проводим консультацию на дому.

Мы приветствуем в нашем штате



Леонида Колтмана
(Licensed Funeral Director, член Коллегии
Директоров Congregation Beth-Solomon)

и кантора

Бориса Казанского
(консультанта по
религиозным вопросам).



*В их лице вы найдете людей, хорошо понимающих, сочувствующих
вашему горю и готовых помочь советом и поддержкой.*

215-927-5800

1-800-622-6410

Suburban North Chapel

Bruce Goldstein Supervisor

310 2nd Street Pike
Southampton, PA 18966
(between County Line & Street Road)

Carl Goldstein Supervisor

6410 N. Broad Street
Philadelphia, PA 19126

Что такое предварительное планирование?



Леонид Колтман
(Licensed Funeral Director)
Член Коллегии Директоров
Congregation Beth-Solomon.

Предварительное планирование – это
планирование похорон заранее.

Такое планирование многим кажется
слишком рассудочным, практичным; им
не хочется думать о печальном уходе
близких заранее.

И лишь когда приходит
неизбежное, и они стал-
киваются с необходи-
мостью разного рода
переговоров в тот момент,
когда им этого меньше всего
хотелось бы, они осознают
ценность предварительного планирования.



Кантор
Борис Казанский

Звоните нашим русскоговорящим сотрудникам
Леониду Колтману и Кантору Борису Казанскому,
чтобы получить бесплатную конфиденциальную
консультацию по предварительному планированию.

Goldsteins, Rosenberg's
Raphael – Sacks, Inc.

Family owned and operated

215-927-5800

1-800-622-6410

Suburban North Chapel

Bruce Goldstein Supervisor

310 2nd Street Pike
Southampton, PA 18966
(between County Line & Street Road)

Carl Goldstein Supervisor

6410 N. Broad Street
Philadelphia, PA 19126

Southern New Jersey Chapels Available

Дизайнер Молли Парнис

«Много секса не нужно. А вот капельку — самое то», — приговаривала Молли, одевая первых леди США. Дизайнер Молли Парнис долго была на гребне успеха — но в 70-х буйные хиппи оставили её ни с чем.



В феврале 1968 года в Белом доме состоялось беспрецедентное событие — показ мод. Двадцать моделей прошли по 180-метровому подиуму в красных, синих и белых нарядах. Шествие сопровождала музыка оркестра морской пехоты США. Организатором этого странного мероприятия, посетить которое смогли только избранные политики, редакторы моды и модельеры, стала первая леди страны Клодия «Леди Берд» Джонсон, супруга президента Линдона Джонсона.

«Открой Америку в стиле» — так она назвала свое шоу. По ее задумке, показ должен был дать толчок индустрии американской моды и показать, что Америка — еще более модная страна, чем Франция. Задумка оглушительно провалилась. «Мероприятие вышло патристичным, как Четвертое июля, и полезным, как яблочный пирог», — едко отозвалось на происходящее издание *Time*. Когда же саму первую леди спросили, одежду какого дизайнера она носит — на Леди Берд было белое шерстяное платье длиной до колен, — она отказалась назвать имя. «Это американский дизайнер», — сказала она. «Американским дизайнером», создавшим платье для миссис Джонсон, была еврейка Молли Парнис. Она не умела самостоятельно ни шить, ни кроить, ни рисовать — но этот факт не помешал ей открыть популярное ателье в Нью-Йорке и заполучить статус «модной легенды».

Парнис вспоминала, что «зашла» в индустрию моды случайно. В средней школе ее пригласили на вечер танцев — девушка с ужасом обнаружила, что у нее нет подходящего платья. Тогда она взялась создавать его из того, что было. Под рукой была школьная блузка: Молли слегка удлинила ее вырез, пришила кружева и прикрепила на грудь самодельный бумажный цветок. Так увиде-



ло свет первое модное творение Молли Парнис.

Во второй раз дело тоже решил случай. Парнис родилась в Нью-Йорке в семье еврейских эмигрантов — датой ее рождения называют 1899 год, но она сама обычно «убавляла» себе шесть-семь лет. Девушка планировала изучать право, но не смогла сдать экзамены в колледж, и ей пришлось идти на работу. Парнис взяли продавцом в универмаг готового платья. Уже скоро владельцев поразила ее способность придавать стандартной одежде индивидуальность. Молли подбирала к платьям аксессуары и давала умелые советы по стилю — где укоротить, чтобы смотрелось лучше, какую шляпку и туфли подобрать в тон. Покупатели были в восторге, и уже вскоре ее имя появилось в справочнике универмага: «Молли Парнис, продавец-консультант, 4-й этаж». «Я жутко разволновалась, — вспоминала она. — Это было похоже на то, как если бы актриса впервые увидела свое имя в свете прожекторов».



В 1929 году Парнис взяли на должность стилиста в компанию Дэвида Вестхайма, популярного производителя повседневных нарядов. Именно здесь она познакомилась с продавцом текстиля Леоном Ливингстоном —

через год он стал ее мужем и деловым партнером. В разгар Великой депрессии, когда многие выходили из бизнеса, они вдвоем открыли Parnis Livingston Incorporated — их первую фирму по производству готовых платьев.

Задумки Молли воплощал в жизнь штат дизайнеров и кройщиков. Она сама не имела образования — но, по выражению модных критиков тех лет, «обладала уникальным чутьем на то, чего хотят американские женщины». Что же они хотели? «Одежду без причуд, которая лишь подчеркивает достоинства, а не открывает их на всеобщее обозрение, — так формулировала Молли Парнис свое кредо. — Много секса не нужно. А вот капельку — самое то».

Уже в 40-х платья еврейской дизайнерши стали попадать на страницы *Vogue*, *Harper's Bazaar* и других журналов. Ее предприятие переехало в самый центр Нью-Йорка — на Седьмую авеню, средоточие модных бутиков: сегодня эту улицу официально именуют в «Большом яблоке» «модной». Идеи Парнис пришлись по вкусу дамам высшего света, которым нужно было выглядеть одновременно привлекательно и сдержанно.

В конце 40-х Молли Парнис познакомилась с Мейми Эйзенхауэр, женой генерала Дуайта Эйзенхауэра. В 1953-м тот стал президентом, а в 1957-м переизбрался на второй срок. Для инаугурации 57-го президента именно Парнис делала платье для первой леди. Мейми тогда предстала перед публикой в пурпурном габардиновом костюме. Позже она еще много раз показывалась в нарядах, созданных подругой, — в том числе когда в 59-м принимала британскую королеву Елизавету II. Любовь первой леди к платьям Молли не омрачил даже инцидент 1955 года, когда на одном из светских приемов она увидела еще одну даму в таком же платье. «В этом великая сила демократии Америки. Любая женщина может выгля-

деть как первая леди», — прокомментировала конфуз острая на язык Молли.

Любовь к творениям Парнис перешла по наследству от Мейми Эйзенхауэр к жене будущего президента — Клодии Джонсон. В бытность ее первой леди и случился легендарный показ в Белом доме, первый и единственный. Уже в XXI веке обратить внимание администрации США на модную индустрию пробовала Мишель Обама: ее, к слову, нещадно критиковали за то, что она предпочитала наряды британских дизайнеров. Но инициатива Обамы закончилась не показом на подиуме, а всего лишь конференцией с участниками фэшн-рынка в Белом доме.

Тогда же, в начале 70-х, Парнис чувствовала, что «инстинкт на стиль» начинает ей изменять. Бушевала эпоха контркультуры: новому американскому поколению были больше не интересны платья, где «секса совсем чуть-чуть» — оно хотело кричащих и открытых нарядов. Стремясь поспеть за изменчивой модой, Молли наняла дизайнера Морти Сассмана и взялась за разработку «второй линии» Mollie Parnis Studio, которая должна была отвечать на запросы молодежи. Увы, реинкарнации не произошло. Бренд продолжал терять популярность, и в 1984 году Молли Парнис навсегда закрыла двери своего роскошного ателье на Седьмой авеню. Вместе с ней закрылись и двери эпохи, где предназначение женщины — быть привлекательной, но сдержанной, чтобы в выгодном свете оттенять достоинства сильных, упакованных в костюмы мужчин.



Молли Парнис скончалась в 1992 году. Последние годы жизни она посвятила коллекционированию и филантропии. В 80-е она основала Фонд Парнис-Ливингстон, который платил стипендии школам моды и занимался благотворительностью. Парнис также стала одним из основателей Совета дизайнеров Америки. А посетители ее дома в Нью-Йорке — она обожала устраивать салоны и арт-вечера — вспоминали: визиты к Молли заканчивались всегда тем, что она вела гостей к своим картинам Матисса и Сезанна и призывала их «замереть, чтобы почувствовать красоту».

Михаил Блоков
Jewish.ru

ABSOLUTE Smile

ПОЛНЫЙ КОМПЛЕКС СТОМАТОЛОГИЧЕСКИХ, КОСМЕТИЧЕСКИХ И ЭСТЕТИЧЕСКИХ УСЛУГ ДЛЯ ВАШЕЙ УЛЫБКИ И ЛИЦА

Лучшее качество! Доступные цены!

NEW

Лицензированные косметологи с опытом работы более 20 лет предлагают услуги по омоложению лица и комплекс разнообразных косметических процедур

Нитевой лифтинг и увеличение губ проводит доктор-дантист

СПЕЦИАЛЬНАЯ АКЦИЯ В ТЕЧЕНИЕ ОСЕНИ

15 % скидка на все виды услуг:

лазерное удаление волос, электролиз, наращивание ресниц, перманентный макияж, татуаж бровей (microblading).

У НАС:

- КВАЛИФИЦИРОВАННЫЙ ПЕРСОНАЛ. Наши специалисты внимательные и опытные врачи, профессионалы, прошедшие тысячи часов курсов повышения квалификации.
- НОВЕЙШЕЕ ОБОРУДОВАНИЕ, позволяющее создать максимально комфортные условия для наших пациентов.
- ПОЛНАЯ ГАРАНТИЯ на всё лечение.
- БЕЗБОЛЕЗНЕННЫЕ ПРОЦЕДУРЫ, самые современные методы обезболивания.
- Самые ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ и беспроцентное финансирование.

НЕТ СТРАХОВКИ?
Наш план-страховка снизит ваши цены до 50%

Southampton 1045 Street Road 215-355-4007

NE Philadelphia 6737 Harbison Avenue 215-331-7585

9733 Bustleton Ave., Philadelphia, PA 19115 215-774-5050

absolutetherapycare
personal, professional, experienced

10125 Verree Road, Suite 100, Philadelphia, PA 19116

СОВРЕМЕННЫЕ МЕТОДЫ ЛЕЧЕНИЯ БОЛИ И РЕАБИЛИТАЦИЯ

- ◆ Диагностика и эффективное лечение заболеваний костно-мышечной и нервной систем
- ◆ Реабилитация после травм, переломов и ортопедических операций
- ◆ Реабилитация после автомобильных аварий и производственных травм
- ◆ Используем современную аппаратуру и лазерное лечение
- ◆ Применяем лечебный массаж и мануальную терапию для снятия болей и ускоренного восстановления

Наша цель - помочь вам избавиться от болей и научить контролировать симптомы болезни с помощью правильной биомеханики и упражнений

В ОФИСЕ РАБОТАЮТ

ЛАРИСА ЛЕВИН, МРТ, ФИЗИОТЕРАПЕВТ
MARYAN KAUTA, DPT Licenced Physical Therapist
NATALIYA PONA, PTA, Licenced Physical Therapist Assistant

НЕ НАДО ТЕРПЕТЬ БОЛЬ. ПРИХОДИТЕ - МЫ ПОМОЖЕМ!

Тел: 215-464-8900
Fax: 215-613-8946

www.absolutetherapycare.com

Друзья! Приглашаем Вас на традиционные литературные чтения, где Вы сможете ознакомиться с творчеством **АЛЕКСЕЯ НИКИТИНА и ГАРИ ЛАЙТА**



АЛЕКСЕЙ НИКИТИН

родился в Киеве, в 1967-м году. – Прозаик, член Национального союза писателей Украины и Украинского центра Международного ПЕН-клуба. Живёт в Киеве. Произведения переведены и изданы в Великобритании, Италии, США, Украине, Франции. Окончил Физический факультет Киевского Государственного Университета в 1990 году. Работал инженером, возглавлял предприятие по разработке и производству полимерных материалов, принимал участие в разработке аварийной системы пылеподавления Объекта «Укрытие» Чернобыльской атомной станции. В настоящее время на творческой работе. Алексей Никитин автор нескольких романов, повестей и множества рассказов. Первые публикации в киевской периодике появились в начале 1990-х. В 2000 году его первая книга «Рука птицелова» получила премию Национального союза писателей Украины за лучшую прозу года в Украине, написанную на русском языке. Начиная с 2003 года, им был опубликован целый ряд повестей и романов, переведенных на английский, итальянский, украинский языки и отмеченных престижными наградами и премиями. С января 2014 года А. Никитин выступает с публикациями, посвященными влиянию войны с РФ на украинское общество, в частности на состояние культуры. После начала полномасштабного вторжения РФ в Украину Алексей опубликовал несколько эссе в американских, итальянских и польских изданиях.



ГАРИ ЛАЙТ

родился в Киеве в 1967 году. С 1980 года живёт в США. Окончил Нортвестернский университет (факультеты политологии и сла-вистики), затем юридическую магистратуру. С 1998-го года состоял в Союзе Писателей Москвы. В 2015-м году принят в Союз писателей Украины. Состоит в ПЕН-клубе. Публикуется в литературных журналах США, Израиля, Канады, Европы и Украины. Участник антологий «Строфы Века-2», «Киев. Русская поэзия. XX век», «70. Стихи к 70-летию Израиля». С конца минувшего века вышло несколько книг автора. Сборник стихов - «Траектории Возвращений», опубликованный одновременно издательствами в Украине и США, был удостоен литературной премии Национального Союза Писателей Украины им. Николая Ушакова. В 2020-м году был опубликован сборник стихотворений Гари Лайта «Confluences» на английском языке. В декабре 2022-го года, в Киеве, и в январе 2023-го в Бостоне вышла новая книга автора - «Дологосо», в которой присутствуют стихи на украинском, английском и русском. Авторские чтения Гари Лайта проходят по обе стороны Атлантики

24 СЕНТЯБРЯ 1PM
ВОСКРЕСЕНЬЕ

Northeast Adult day care center

11048 RENNARD STREET, PHILA, PA 19116

Количество мест ограничено.

По всем вопросам о встрече звонить по телефону
267-243-2461

Афиша

17 сентября с 12pm до 6pm **Philly Children's Festival**
Polanka Park
3258 Knights Rd., Bensalem, PA 19020

24 сентября 1.00 pm **Алексей Никитин и Гари Лайт**
Northeast Adult Day Care Center
10045 Rennard Street, Phila, 19115
267-243-2461

ВС 1 OKT 1:00 **Princeton Garden Theater**
транслирует из лондонского театра спектакль по пьесе Артура Миллера в постановке реж. Линдси Тернер «The Crucible» (Суровое испытание)

ВС 15 OKT 4:00

24 октября, 7:30 pm **ЛЕГЕНДЫ ТАНГО «Пламя Буэнос-Айреса»**
CC KleinLife 10100 Jamison Ave, Philadelphia, PA 19116
Билеты: JCC/(215) 698-7300 (215) 630-8324
vesnatickets.com/(646) 201-9188

НОВОСТИ КУЛЬТУРЫ

Объявлены лауреаты Венецианского кинофестиваля

80-й Венецианский кинофестиваль открылся на острове Лидо 30 августа. Вне конкурса в этот день показали картину «Срок времени» (или «Порядок времени») с петербургской актрисой Ксенией Раппопорт.

Мероприятие является одним из старейших и самых значимых киносмотров в мире. В этом году фестиваль посетили меньше звезд, чем в предыдущие годы. Причиной тому является самая крупная за более чем 60 лет забастовка сценаристов и актеров киноиндустрии США.

9 сентября в Венеции объя-

вили итоги этого кинофестиваля — лучшие картины выбирали жюри во главе с режиссером фильма «Ла-Ла Ленд» Дэмьеном Шазеллом.

Главную награду, «Золотого льва Святого Марка», получил фильм «Бедные-несчастные» греческого режиссера Йоргоса Лантимоса. Картина с Эммой Стоун и Уиллемом Дефо повествует об ученом, который решил спасти женщину, пересадив ей мозг ее же нерожденного ребенка.

«Серебряного льва» как лучший режиссер удостоился Маттео Гарроне с фильмом «Я —

капитан» о пути эмигрантов через Средиземное море.

Приз **Большого жюри**, третья по значимости премия, отошла к Рюсуке Хамагути с фильмом «Зла не существует».

Агнешку Холланд, выступившую с фильмом «Зелёная граница» о беженцах на белорусско-польской границе, наградили спецпризом жюри.

Кубок Вольпи за лучшую мужскую роль достался Питеру Сарсгаарду за роль в фильме «Память» Мишеля Франко.

Лучшей актрисой признали Кейли Спейни, снявшуюся в фильме «Присцилла» Софии



Копполы по книге Присциллы Пресли «Элвис и я».

Пабло Ларраина и Гильермо Кальдерона наградили за лучший сценарий к фильму «Граф» — черной комедии об Аугусто Пиночете.

Премией Марчелло Мastroяни наградили актёра Сейду Сарра, сыгравшего в фильме «Я — капитан» Маттео Гарроне.

В Израиле отменили гастроли российского театра «Ленком»

Показы спектакля «Поминальная молитва» (по произведению Шолом-Алейхема) московского театра «Ленком» должны были состояться в конце октября в тель-авивском театре «Габима» в Израиле. Однако 26 августа местные антивоенные активисты опубликовали петицию, в которой потребовали их отмены. По словам авторов петиции, некоторые актёры «Ленкома», играющие в этом спектакле, активно поддерживают российское вторжение в Украину.

Так, Андрей Леонов передал грузовой автомобиль с гуманитарной помощью «для санитарно-медицинских служб в зоне СВО». Кроме того, в спектакле задействованы актриса Олеся Железняк, которая выступала в поддержку Владимира Путина, а Виктор Раков подписал письмо в поддержку российского вторжения в Украину.

29 августа руководство «Ленкома» прокомментировало отмену своих гастролей в Израиле, опубликовав открытое письмо в «Российской газете».

В нем, в частности, авторы письма пожаловались, что на «Ленком» «обрушился шквал помойного словоблудия низкого пошиба, перемежающегося с угрозами «местечковой коммуналной кухни».

Требования отменить показы в «Ленкоме» назвали «культурным терроризмом», а активистов, выступивших против гастролей, — «клоунами», порекомендовав им отправиться на защиту Украины «с оружием в руках».

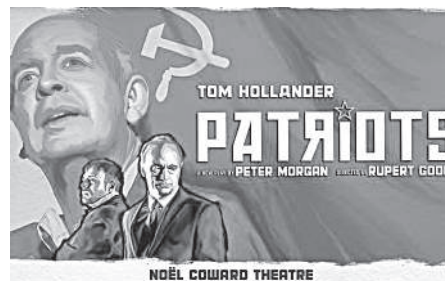
Директор «Ленкома» Марк Варшавер заявил, что гастроли театра в Израиле откладываются из-за поступающих угроз, а решение отменить показы принял сам театр.

На Бродвее могут показать пьесу о Владимире Путине и Борисе Березовском

На Бродвее могут показать пьесу под названием «Патриоты» о Владимире Путине и Борисе Березовском. Автором пьесы является сценарист сериала «Корона» Питер Морган. Премьера спектакля состоялась в лондонском театре «Алмейда», позже пьесу показали в Театре Нозла Коурда.

Продюсер Соня Фридман отметила, что пьеса «невероятно своевременна и актуальна». В пьесе также рассказывается об отношениях Путина с Березовским, который помог ему «подняться на вершину», и о последующей эмиграции Березовского в Великобританию.

В постановке роль президента России Владимира Путина сыграл актёр Уилл Кин (известен по сериалу «Корона»), роль Бориса Березовского — Том Холланд.



дер («Белый лотос», «Пираты Карибского моря: На краю света»).

Фридман добавила, что большая часть пьесы была написана до начала военной спецоперации РФ в Украине.

В СМИ появились слухи о том, что онлайн-кинотеатр Netflix собирается снять шестисерийный драматический сериал по пьесе «Патриоты». Режиссёр спектакля Руперт Гулд отметил, что Морган «рассматривал возможность снять сериал в России с русскими актёрами».

По материалам СМИ



Сентябрь — месяц Центров заботы о пожилых людях

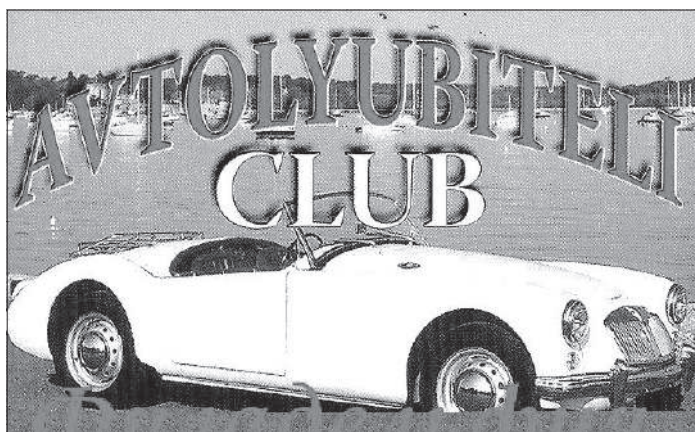
Компания Philadelphia Corporation For Aging (PCA) опубликовала список филадельфийских Центров заботы о пожилых людях.

В этом списке есть русскоязычная Программа «Klein Satellite» при KleinLife:

10100 Jamison Ave, Philadelphia, PA 19116;

тел. 215-698-7300;

руководитель — Марина Житницкая.



Клуб «Автолюбитель» приглашает на курсы по получению сертификатов для 10% скидки на автомобильный иншуренс.
Звонить по тел. **215-919-2391**
Михаил Ланда

АРКАДИЙ ЛЕВИТ

ЕВРЕЙСКОЕ СЧАСТЬЕ

Когда читаешь Владимира Орлова, в сознании возникает образ автора — неистощимо-го весельчака и юмориста. Однако при случайной встрече с ним я увидел нечто противоположное — человека мрачного, больного, с трудом передвигавшегося. Его вышедшую в Днепропетровске книгу «Еврейское счастье» быстро раскупили.

— Орлов — это сила! — говорили днепропетровцы. — Что ни слово, то снайперский выстрел!

Впрочем, не только в Днепропетровске — высокую оценку поэту дали в Артеке, где пионеры распевали бодрые, веселые песни на его слова, и под Мурманском, где он читал школьникам свои новые стихи, и в Москве, и в Новосибирске...

Многим, вероятно, довелось видеть добрый мультфильм «Цветное молоко», в основу которого положено одно из стихотворений Орлова, читать его веселую книгу «Прочтите взрослым», смотреть орловские пьесы в кукольных театрах СССР и СНГ, слушать передачи «С добрым утром», привлекавшие остроумными миниатюрами поэта, наслаждаться песнями на его слова в исполнении Валентины Толкуновой. А его яркие смешные выступления в «Литературной газете», где фигурировала вымышленная, но тем не менее знаменитая личность шутника Евгения Сазонова, над созданием которой немало потрудились и острое перо Орлова.

Были у Орлова и «крамольные» произведения. В дни подавления Пражской весны советскими танками в Чехословакии (август 1968 года) он написал для «Литературки» эпиграмму: «Мы все друзья, и все мы братья», — ска-

зал Удав, раскрыв объятия». Эпиграмма пошла в номер. Когда главный редактор с опозданием обнаружил «опасную крамолу», он схватился за голову. Удалось уничтожить только часть тиража. Многие сатирические произведения поэта решительно отвергались редакциями. Внешность его тоже не всегда благоприятно воспринималась редакторами-юдофобами. «Стихи ваши хороши, но нам не подходят»... По этому поводу поэт с печальной иронией писал: «С годами я мучительно старею, хирею, пропадаю ни за грош. Я стал похож на старого еврея, а был на молодого я похож».

Но почему русская фамилия Орлов? Псевдоним? Нет, фамилия подлинная. Ее поэт унаследовал от отца, а тот — от своего деда-кантониста, получившего за солдатское усердие участок земли в Крыму и в придачу — громкозвучную фамилию своего полкового командира. Земледелие пришлось старому солдату по душе.

Обладая феноменальной способностью «смотреть в корень» и рифмовать на ходу, Орлов нередко веселил своих товарищей неожиданными и довольно смешными репликами. Однажды в дружеском кругу, наслаждаясь арбузом, он вдруг спросил:

— Какая примечательная особенность арбуза?

— Сладкий, — ответил один.
— Бывает и кислый, — парировал Орлов.
— Сочный, — сказал другой.
— Бывает и жесткий.
— Какая же? — допытывались.
— Все просто: у арбуза — всюду пузо.
Афоризм об арбузе стал крылатым, как

и многие миниатюры Орлова. Читайте, улыбайтесь на здоровье.

ТРЕТИЙ

Подрастали у царя
Три сынка-богатыря:
Пантелей и Никодим,
Третий — вовсе был Рувим.
Ведь из трех богатырей
Кто-то должен быть еврей.
Двое пьют, едят, храпят,
Третий — всюду виноват.

ПОКУДА

Никто себя, наверно, не осудит
За неудачи родины своей.
За все грехи, покуда жить в ней будет
Всего один-единственный еврей.

ПОСЛЕ ИСХОДА

У жителей печальных
Спросили как-то раз:
— Ну, как у вас, нормально
С евреями сейчас?
И сразу же печальный
Услышали ответ:
— С евреями нормально,
А без евреев нет!

КОНСПИРАТОР

Считался верноподданным
и чистым,
Ни в чем властями
не подозреваемый,
Но был в душе отважным
сионистом —
И раскололся лишь в Израиле.

МЫ ЗНАЕМ

Какие в СССР хозяева, мы

знали, —
Мы рядом с ними прожили
свой век.
Но, слава Б-гу, есть у нас
Израиль,
Где так же вольно дышит
человек!

ГОСПОДАМ МАКАШЕВЫМ

Враждебность и ненависть
в людях посеяв,
Не ждите в народе желанных
ростков;
Чем меньше в стране
остается евреев,
Тем больше становится
новых врагов.

ПОД КРАСНЫМ ЗНАМЕНЕМ

Под красным знаменем старик
По улице идет.
Арон не просто большевик,
Он просто идиот.

ПОД ОБЩЕЙ КРЫШЕЙ

Под общей крышей
небосвода,
Враждой своею знамениты,
Живут на свете два народа:
Евреи и антисемиты.

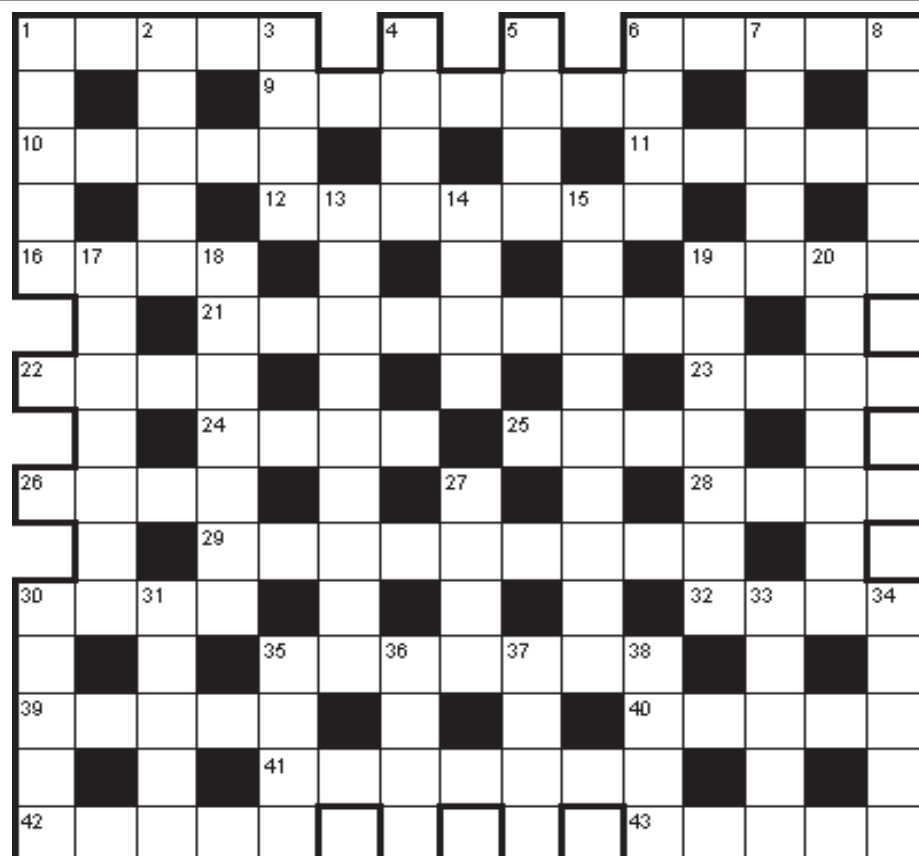
ПРИЯТЕЛЬ

Приятель Фима никогда
не врет,
И за нос никогда меня
не водит:
Пообещал прийти —
всегда придет!
Не обещал, а все равно
приходит!

КРОССВОРД

ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 1. У первобытных народов: животное, являющееся предметом религиозного культа. 6. Железное полукольцо в виде двух рогов на длинной рукояти. 9. Драгоценный камень. 10. Небольшой холм. 11. Выживание и возможность продолжения рода наиболее приспособленных к данным условиям жизни особей. 12. Вид общественного транспорта. 16. Большая высокая куча плотно уложенного сена. 19. Место служения науке, искусству, высоким помыслам. 21. Полное сходство, подобие. 22. Молодой преуспевающий житель большого города в США. 23. Тяжелая плотная шерстяная ткань из пушистой пряжи. 24. Путевая мера длины. 25. Сооружение в виде больших ворот. 26. Учение и метод управления психикой и физиологией человека. 28. Звено гусеничной цепи трактора, танка. 29. Жидкий отстой свернувшегося молока. 30. Обширное помещение для многолюдных собраний. 32. Снежный человек. 35. Предвидение, предсказание. 39. Древнегреческое божество в виде женщины, олицетворяющее различные силы природы. 40. Цепкая, вьющаяся часть растения. 41. Отрезная часть одежды, закрывающая верх груди и спины. 42. Процесс доверительного управления собственностью. 43. Порода служебных собак.

ПО ВЕРТИКАЛИ: 1. Цилиндрический футляр для чертежей. 2. Крепостная повинность в дореволюционной России. 3. Род вечнозеленых кустарников и деревьев. 4. Небольшое углубление на почве, наполненное дождевой или подпочвенной водой. 5. Укрытие, завеса, навес над чем-нибудь. 6. Количество молока, получаемого от животного за определенный срок. 7. Ассортимент. 8. В древней Руси — жилое помещение в верхней части здания. 13. Небольшое многозарядное ручное огнестрельное оружие. 14. Особый взрывной снаряд. 15. Позирование перед кем-либо в расчете на благоприятное впечатление. 17. Форма движения материи — беспорядочное движение частиц тела. 18. Намеренное или невольное искажение черт лица. 19. Человек, который просит за кого-нибудь, защищает кого-нибудь. 20. Старое название алмаза. 27. Область деятельности. 30. Петербургский футбольный клуб. 31. Осветительный прибор. 33. Должность и чин в казачьих войсках. 34. Небольшая рыба из семейства сельдей. 35. Международный политический договор. 36. Азартная карточная игра. 37. Графический знак, изображающий музыкальный звук. 38. Растение, используемое в производстве хлеба.



По горизонтали: 1. Тубус. 2. Тягло. 3. Мирт. 4. Лужа. 5. Кров. 6. Траст. 43. Колли. 7. Выбор. 8. Терем. 13. Револювер. 14. Мина. 15. Актерство. 17. Теплота. 18. Римаса. 19. Ходатай. 20. Адаманти. 27. Круг. 30. Зе-нит. 31. Лапта. 33. Есаул. 34. Иваси. 35. Пакт. 36. Очко. 37. Нота. 38. Знак.

ОТВЕТЫ



Tel.: 215-942-7555 (рус.) Tel.: 215-942-9696 (англ.)
Fax: 215-942-9980

1051 County Line Road, Suite 110, Huntington Valley, PA 19006

Дорогие друзья!
От всего сердца поздравляем
с еврейским Новым Годом!
Желаем вам и вашим семьям
сладкого и счастливого года!

Пять тысяч лет подряд раз в год
Мой собирается народ.
Он веселится, ест и пьет
Так дружно, как умеет.

Он яблоки макает в мёд,
С молитвой отправляет в рот.
Он так встречает Новый год.
Шана Това, евреи!

Шана Това! Шана Това!
Вступает Новый год в права!
И пусть хмелеет голова
Ведь завтра хмель развеет.

Судьба еврея - не халва,
Но живы мы, страна жива,
Так выпьем, братья, за слова
Шана Това, евреи!

Happy
Rosh HASHANAH!



Поздравляем вас
с еврейским Новым годом!

Пусть в вашей жизни
всегда будет место
для добра, света, любви и тепла.
Желаем вам больше хороших событий,
улыбок и искренности.
Будьте счастливы!

195 Philmont Ave.,
Feasterville Trevose,
PA 19053

14425 Bustleton Ave.,
Philadelphia,
PA 19116

267-684-6545

www.antoshkaphilly.com

■ Day care
■ Preschool
■ Kindergarten

■ After school program
■ Camp



для детей от 6 недель до 12 лет

ПРИНИМАЕМ ВСЕ ГОРОДСКИЕ ПРОГРАММЫ



ЦЕНТР ПО УХОДУ ЗА ПОЖИЛЫМИ И БОЛЬНЫМИ ЛЮДЬМИ

Дорогие члены общины!
Коллектив нашего Центра поздравляет вас
С ОСЕННИМИ
ЕВРЕЙСКИМИ ПРАЗДНИКАМИ!

Shana Tova!
Have a Good Year!



Желаем вам здоровья и бодрости духа!
 Долгой вам всем счастливой жизни!
 И пусть во всем мире царит МИР!

Руководитель русскоязычного отделения - Алла Волкова

215.348.2983 (доб.219)
 252 Belmont Ave, Doylestown, PA 18901

В нашем Центре уход за вашими близкими и их лечение проводится с участием русскоязычных профессиональных сотрудников.

Доктор Сусанна Пантелят, MD Врач высшей категории



Поздравляю
еврейскую общину
с Новым 5784
годом!

Желаю всем здоровья,
 бодрости духа,
 радости от близких,
 успехов во всех начинаниях!

Профилактика и лечение заболеваний
 центральной и периферической нервной системы
 у взрослых и детей старше 6 лет.

2112 Welsh Rd., Philadelphia, PA 19115
216-673-1498

Alpha-Beta

215-676-7622

MEDICAL EQUIPMENT AND SUPPLIES

- Больничные кровати
- Стульчики
- Инвалидные коляски (в т.ч. электрические)
- Костыли
- «Вокеры»
- Лечебные чулки
- Протезы груди и лифчики к ним
- Памперсы, прокладки, трусы



У НАС ВЫ МОЖЕТЕ ПРИОБРЕСТИ:
 ДИАБЕТИЧЕСКУЮ И
 ОРТОПЕДИЧЕСКУЮ ОБУВЬ

ПРИНИМАЕМ:

- Independence Blue Cross
- Blue Shield (PPO/HMO)
- Ameri Health
- Keystone 65 complete
- Keystone Plan East
- Bravo Senior Partner
- Health Partners
- Medicare -Medicaid

**БЫСТРАЯ
 ДОСТАВКА
 ОТЛИЧНОЕ
 ОБСЛУЖИВАНИЕ**

МЫ ОТКРЫТЫ:
 ПН.,ЧТ.: 9AM-7PM
 ВТ.,СР.,ПТ.: 9AM-5PM

Greater N.E. Medical Center,
 10890 Bustleton Ave., Suite 100, Phila, PA 19116

215-676-7622

Сердечно поздравляем
наших клиентов и всю
еврейскую общину Филадельфии
с праздником

Рosh ХаШана!

Желаем Вам
 крепкого
 здоровья,
 мира,
 процветания
 и семейного
 благополучия.



Анна и сотрудники офиса

МЫ ЗАЩИТИМ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ

МАРИНА
КАЦThe Law Offices of
Kats Jamison
& Associates

- АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ
- ТРАВМЫ НА ПРОИЗВОДСТВЕ
- МОТОЦИКЛЕТНЫЕ АВАРИИ
- АВТОБУСНЫЕ АВАРИИ
- МЕДИЦИНСКИЕ ОШИБКИ
- УШИБЫ И ПАДЕНИЯ
- НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ

А также:

Социальное обеспечение
Иммиграционное право
Корпоративное право
Семейные конфликты
Криминальное право
Недвижимость

Happy Rosh Hashanah!

PERSONAL INJURY CASES
FREE CONSULTATION
NO RECOVERY-NO FEE

1-800-LAW-1917

215-396-9001

1 Bustleton Pike, Feasterville, PA 19053

(215) 942-4700

JOSEPH

Levine & SONS

Сервис
Традиции
ДостоинствоКомпания Джозеф Левин и сыновья,
директор похоронных услуг**Юрий Гопштейн**поздравляют вас с праздником
Рош ха-Шана и Новым 5784 годом!

Художник - Зорина Кункина

Пусть наступающий год принесет вам, вашим семьям,
всему нашему народу мир и благополучие!
Желаем счастливого и сладкого года!

2811 West Chester Pike,
Broomall, PA 19008
(610) 325-2000
Brian M. Levine,
Supervisor

4737 Street Road,
Trevose, PA 19053
(215) 942-4700
Jonathon D. Levine,
Supervisor

**Леонид Колтман**

(Licensed Funeral Director,
член Коллегии Директоров Congregation
Beth-Solomon)

Goldsteins

Rosenberg's
Raphael-Sacks

INC

Семейный бизнес, посвященный
службе русской общины

От лица компании
поздравляет филаделфийцев
с наступающим

НОВЫМ 5784 ГОДОМ

и желает вам и вашим близким
доброго здоровья,
мира и удачи!

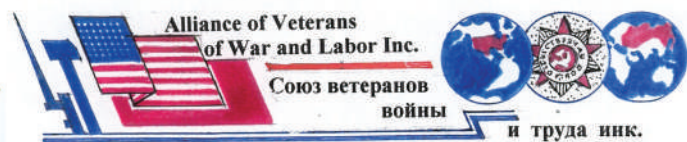
**Bruce Goldstein** Supervisor**215-927-5800**

310 2nd Street Pike, Southampton, PA 18966
(between County Line & Street Road)

**Suburban
North Chapel**

Carl Goldstein Supervisor**1-800-622-6410**

6410 N. Broad Street, Philadelphia, PA 19126



ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!

Сердечно поздравляем вас
с наступающим праздником

Рош хаШана -

Новым еврейским годом!



Желаем вам
и вашим семьям
добра и счастья!

Пусть вас минуют
все невзгоды!

Пусть все вы
будете
записаны
в Книгу Жизни!

Ассоциация инвалидов и ветеранов
2-й мировой войны штата Пенсильвания

Правление Союза
ветеранов войны и труда



New World Association of Emigrants
from Eastern Europe

АССОЦИАЦИЯ ЭМИГРАНТОВ ИЗ ВОСТОЧНОЙ ЕВРОПЫ

9857 Bustleton Avenue, Philadelphia, PA 19115

215-856-7314

Совет Директоров и весь наш коллектив
сердечно поздравляют
еврейскую общину

с НОВЫМ 5784 годом!

Пусть этот год принесет
в ваши дома
много радости и света!

Пусть останутся в прошлом
все волнения,
и Новый год пусть будет
спокойным и благополучным!

Будьте здоровы и счастливы!
Желаем всем быть записанными
в Книгу Жизни!



РЕСТОРАН

Randevu

111 Buck Road, Holland, PA 18966

215-364-2200

www.randevurestaurant.com

Дорогие филаделфийцы!
Поздравляем с праздником
Рош хаШана!

Сладкого и счастливого вам года!



Welcome Old and New Friends!

Italian SHOE WAREHOUSE

ПОЗДРАВЛЯЕМ
ЕВРЕЙСКУЮ ОБЩИНУ ФИЛАДЕЛЬФИИ
С НАСТУПАЮЩИМ ПРАЗДНИКОМ

Рош ХаШана!

*Пусть Новый Год
принесёт радость
и мир на земле!*

**ЗАХОДИТЕ К НАМ
И ПОРАДУЙТЕ СЕБЯ ОБНОВКАМИ,
ПРИБРЕТЁННЫМИ В НАШИХ МАГАЗИНАХ!**

215-464-9592

9808 BUSTLETON AVE. PHILADELPHIA, PA 19115



Philly Children's Festival

SUNDAY

SEPTEMBER 17th, 2023

from 12 to 6

**Polanka Park,
3258 Knights Road, Bensalem, PA 19020**

Presenting Sponsors:



ALL AMERICAN HOME CARE



Kidology
Helping Children Reach Their Developmental Milestones

Title Sponsors:



Yan Korol
Real Estate
RE/MAX



Marat Iosha
Insurance
State Farm



Andrew Klimentko
NMLS: 145807
NMLS: 1680087
LendingCapitalGroup



Home Health Agency VitaCare

**АГЕНТСТВО ПО УХОДУ
ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ**



Дорогие друзья!

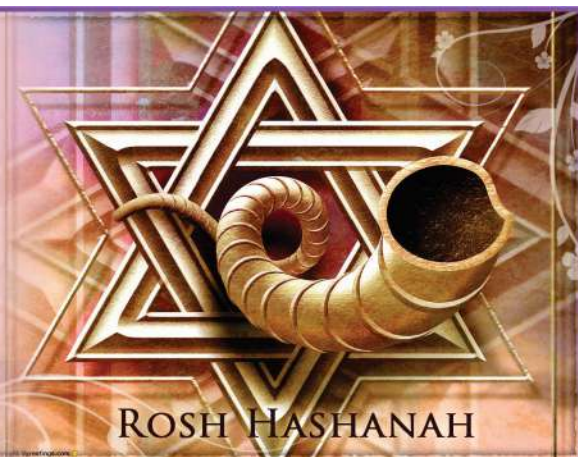
ПОЗДРАВЛЯЕМ

всех со светлым

новогодним праздником-

Rosh Hashanah!

*Желаем вам и вашим семьям,
родным, близким, друзьям
здоровья, добра, счастья,
изобилия и процветания!!!*



255 East Street Road,
Feasterville, PA 19053

215-953-9225

ELITE HOME REALTY, INC

215-674-9127

Хотите продать дом?

Мы поможем вам сделать это с максимальной выгодой!

Хотите купить дом?

В нашем офисе вам помогут получить mortgage, страховку и окажут любые другие услуги, связанные с вашей покупкой даже если у вас проблемы с кредитной историей



Павел Степчин

Broker/Owner

Mobile: 267.266.0676
pster39@hotmail.com



Денис Степчин

Realtor

Mobile: 267.270.9784
DennisStepchin@outlook.com



Кристина Степчин

Realtor

Mobile: 215.220.5112
realtor1christine@gmail.com

Happy Rosh HaShanah!

ПРОДАЖА

English Tudors design.
One block from Byberry and Busselton.
3 bdr., 2,5 bath. Living Room высотой 16 ft.
Гараж. \$475,000

ELITE HOME REALTY — ЭТО ЭЛИТНЫЙ СЕРВИС!
СОТНИ БЛАГОДАРНЫХ КЛИЕНТОВ

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ АГЕНТОВ. МЫ НАУЧИМ ВАС БЫТЬ НАСТОЯЩИМ ЭЛИТНЫМ РИЭЛТОРОМ!

51 Buck rd. Unit P, Huntingdon Valley, PA 19006

ЦЕНТР ДЛЯ ЛЮДЕЙ ЗОЛОТОГО ВОЗРАСТА

“КРУГ ДРУЗЕЙ”

поздравляет своих посетителей
и всю еврейскую общину
с наступающим



**Новым
5784 годом!**

Желаем всем здоровья, мира, бодрости духа!!



Ждем вас в "КРУГУ ДРУЗЕЙ"!

215-856-9100

9405 Bustleton Ave., Philadelphia, PA, 19115



13032 Bustleton Ave, Unit F, Phila, PA 19116

215.764.3200

www.Insurancechg.com



**ERIC
GASPARYAN**

over 20 yrs experience
licensed in PA, NJ, FL



Поздравляем с Рош ха-Шана!

Пора веселиться и праздновать! Желаем, чтобы в доме были достаток, уют, радость и мир.
Пусть каждый день нового года будет ярким, позитивным и светлым.

Доверьтесь нашим специалистам при выборе страхового полиса

**HOME/AUTO
MOTORCYCLE/TRAILER
RENTERS
HEALTH
GROUP HEALTH
DENTAL/LIFE/MEDICARE (over 65)**

**TRUCKING
GARAGE/DEALERS
CONSTRUCTION/BUILDERS RISK
APARTMENTS
COMMERCIAL PROPERTIES
HVAC and MUCH MORE...**

Мы работаем с самыми ведущими страховыми компаниями.
Наши агенты найдут для вас компанию с наилучшими для вас условиями.

МЫ ВСЕГДА ПРЕДСТАВЛЯЕМ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ.



НАСЛАЖДАЙТЕСЬ ЖИЗНЬЮ, ЗНАЯ, ЧТО ВЫ ЗАЩИЩЕНЫ!

ALLCARE

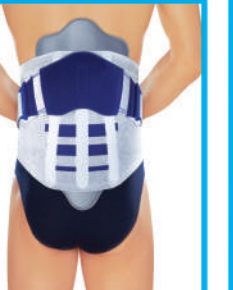
ОФИС МЕДИЦИНСКИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ
MEDICAL EQUIPMENT - ЭТО ЗАБОТА О ВАС!

ДОСТАВКА НА ДОМ 24/7

- ГОСПИТАЛЬНЫЕ КРОВАТИ
- ИНВАЛИДНЫЕ КОЛЯСКИ
- РАЗЛИЧНЫЕ ВОКЕРЫ
- ПРИКРОВАТНЫЕ КОМОДЫ
- СТУЛЬЧИКИ ДЛЯ ВАНН
- КИСЛОРОДНЫЕ АППАРАТЫ
- ДЫХАТЕЛЬНЫЕ СРАР > МАШИНЫ
- ДИАБЕТИЧЕСКАЯ ОРТОПЕДИЧЕСКАЯ ОБУВЬ. Всевозможные СТЕЛКИ И НАКЛАДКИ для коррекции ноги и стопы.
- ДИАБЕТИЧЕСКИЕ НОСКИ, ЛЕЧЕБНЫЕ ЧУЛКИ, ГОЛЬФЫ, КОЛГОТКИ







Пн.Вт.Ср.Пт. 10am – 6pm
Чт. 9am – 6pm
Сб. 10am – 2pm

215-745-4010
8348 Bustleton Ave (Bell's Plaza)

New Franklin Mills

Every Sunday 8AM - 4PM

Over 200 Vendors!

Flea Market!

Plenty of FREE parking!

90 Franklin Mills Blvd., Philadelphia, PA 19154
215 - 625 - FLEA (3532)
www.PhilaFleaMarkets.org



ПОМОЖЕМ ИЗДАТЬ СОБСТВЕННУЮ КНИГУ

книгу о вашем творчестве,
книгу о вашей жизни и истории семьи,
книгу воспоминаний и рассказах о встречах с интересными людьми,
книгу для ваших близких, детей и внуков

ведь, если не Вы, то кто раскроет семейные тайны и расскажет то, что кроме вас уже никто рассказать не сможет!

888-349-8877



MIKHAIL FREYLIK, MD

Physical Medicine & Rehabilitation
Board Certified

(215)671-8840 Fax (215)671-1933

Consultations, Electrodiagnostics, Physical and Manual Therapy, Musculoskeletal Rehabilitation

Болезни суставов, слабость мышц, больные плечи, колени, кисти рук.

Ортопедическая медицина.

Неоперативное лечение колен, замещение внутрисуставной жидкости колен.

Боли острые и хронические в шее и позвоночнике.

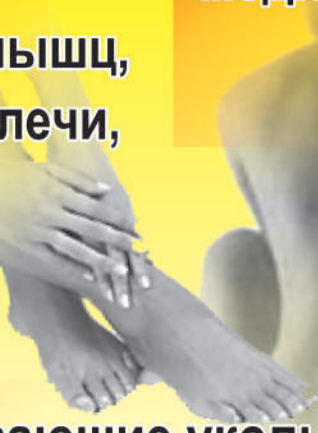
Обезболивающие уколы

826 Bustleton Pike, Suite 201, Feasterville, PA 19053
здание обойти слева и на обратной стороне самая левая дверь

For Correspondence: PO BOX 547, Feasterville, PA 19053

Если у вас нет страховки, её вам не потерять..., а если вам болит, то у нас вам будут помогать!

Недавно или давно прибывшие пациенты, не имеющие медицинской страховки, смогут получить лечение в нашем офисе за очень доступную цену.


550 State Road, Suite 113
Bensalem, PA 19020

215.244.4466

www.dhomehealth.com



Dynamic
HOME HEALTH CARE

Мы поможем вам с оформлением всех программ Waiver и Option

БОНУС ДЛЯ НАЧИНАЮЩИХ! ОТЛИЧНЫЕ БЕНЕФИТЫ!

- ВОЗМОЖНОСТЬ ПОЛУЧАТЬ ХОРОШУЮ ЗАРПЛАТУ В ТОТ ЖЕ ДЕНЬ.
- ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК И ПЕРСОНАЛЬНЫЕ ДНИ.
- МЕДИЦИНСКАЯ И ЗУБНАЯ СТРАХОВКИ.
- ПЕНСИОННЫЙ ПЛАН 401К.
- БЕСПЛАТНЫЙ LIFE INSURANCE
- ОБУЧАЕМ

Квалифицированная помощь у вас дома

Иногда мы нуждаемся в помощи, чтобы оставаться в стенах родного дома, окруженными семьей, друзьями и привычными ценностями.

Агентство по уходу за больными на дому Dynamic Home Health Care обеспечивает квалифицированный уход, позволяя людям всех возрастов наслаждаться высоким качеством жизни и сохранять независимость в комфорте собственного дома.



Personal Assistance Services Program

Ваша работа по уходу за
родными, нуждающимися
в помощи, оплачивается.

Мы принимаем

- Medicare
- Medicaid
- Cigna Health Spring (formerly Bravo)

- Keystone First
- United Healthcare
- Commercial Insurance
- Self Pay

Требуются на работу

Full/Part time

Home Health Aides,
RN, PT, LPN и OT



Happy Rosh Hashanah

SHANA TOVA
& **METUKA**

**Пусть Новый Год будет Мирным,
Здоровым, Сладким и Счастливым!**



World of Food

SAVE YOUR TIME, SHOP ONLINE
Shop.NetCostMarket.com



Download on the
App Store

GET IT ON
Google Play



OVER 30 ZIP CODES in PA
AVAILABLE FOR HOME DELIVERY



ДНЕВНОЙ САНАТОРИЙ «ВТОРОЙ ДОМ»

Мы обеспечим КАЖДОМУ посетителю комфортные условия пребывания и персональное внимание!

ДОРОГИЕ ФИЛАДЕЛЬФИЙЦЫ!
ВАС ПРИВЕТСТВУЕТ КОЛЛЕКТИВ
ДНЕВНОГО САНАТОРИЯ «ВТОРОЙ ДОМ»!
ЖЕЛАЕМ ВАМ ЗДОРОВЬЯ И БЛАГОПОЛУЧИЯ!

В нашем Санатории:

- Профессиональный коллектив сотрудников
- Консультации по медицинским вопросам
- Трехразовое сбалансированное питание
- Помощь в решении социальных проблем
- Физиотерапевтические и физические упражнения
- Упражнения по сохранению памяти
- Русскоязычные и украинские телепрограммы
- Ежедневные культурные программы



1614 Old York Road
Abington, PA 19001

267-310-5723
info@2ndhomeadcs.com

Ольга Стоянова

сердечно поздравляет
филадельфийцев
с Новым 5784 годом,

праздником РОШ хаШана



Желает всем
доброе здоровья,
сладкого, благополучного
и мирного года!



Помогу вам получить
программу
Waiver
и все связанные
с этим сервисы



АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНО **267-269-7598**



Доктора Евгений и Изабелла Дьяковецкие

Многолетний опыт лечения
пожилых пациентов
русскоговорящей общины
Филадельфии у них на дому.

Лечение терапевтических
заболеваний и сопутствующих
пожилому возрасту состояний
депрессии, тревоги, бессонницы,
нарушений памяти.

Работаем со всеми
агентствами,
предоставляющими
помощь на дому,
и узкими специалистами.

Поздравляем своих
пациентов и коллег
с замечательным праздником

**Желаем вам и вашим семьям
здорового и хорошего
Нового Года!**



201 Lakeside Park,
Southampton, PA 18966

Phone: 215-322-1058
FAX: 215-322-1059

INTERNATIONAL FOOD & CATERING
**ПЕТРОВСКИЙ
МАРКЕТ**

Уважаемые покупатели!
Примите наши искренние поздравления
с праздником Рош хаШана!
Будьте здоровы и жизнерадостны!

Мы ждем вас в нашем магазине!
Представленные в широком ассортименте
продукты нашего магазина создадут вам для праздника
красивый и вкусный стол!



9808 BUSTLETON AVENUE, UNIT L
PRESIDENTIAL PLAZA

215-330-1024

BELL'S CORNER

BELL'S MARKET



Коллектив магазина Bell's Market
ПОЗДРАВЛЯЕТ

с праздником
Рош хаШана!

Желаем всем здоровья,
бодрости духа, удачи!

Приходите в наши магазины!
Здесь есть всё, что вам необходимо
для прекрасного праздничного стола!

(215) 342-6016

8330 Bustleton Ave,
Philadelphia, PA 19152

(267) 988-4600

1055 Bustleton Pike,
Feasterville-Treose, PA 19053

UZBEKISTAN

RESTAURANT

КОЛЛЕКТИВ РЕСТОРАНА

“Узбекистан”

поздравляет русскоязычную
еврейскую общину Филадельфии
с Новым 5784 годом!

Желаем
мира, счастья,
любви, удачи
и благополучия!!!



12012 Bustleton Ave., Philadelphia
215-671-1990



Holland Produce & Deli



Коллектив нашего магазина
поздравляет
еврейскую общину
Филадельфии
с Новым 5784 годом!
Желаем сладкого
и счастливого праздника!

Предлагаем огромный ассортимент
вкуснейшей **Jewish Style** еды к вашему праздничному столу
Не сомневаемся, однажды попробовав, придёте ещё!



215-357-4011

111 Buck Road, Holland, PA 18966

менее чем в миле от пересечения Bustleton Pike & Street Road
на север по Rt.532



ДЛЯ ПРАЗДНИЧНОГО СТОЛА
ПРИБОРАЙТЕ ВИНО У НАС!

**SPECIAL SALE
FOR HOLIDAYS**

**БОЛЕЕ 100 ВИДОВ
КОШЕРНОГО ВИНА!**

(ИЗ АМЕРИКИ, АРМЕНИИ, ИЗРАИЛЯ
ИТАЛИИ, ФРАНЦИИ)

ВЫСОКАЯ ЗАРПЛАТА • БОНУСЫ • МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА • ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК



АГЕНТСТВО

A-TEAM
Home Care

**ОБЕСПЕЧИМ ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ УХОД И ПОМОЩЬ
ДЛЯ ВАС И ВАШИХ БЛИЗКИХ**

Мы - лучшие!



Мы постоянно
занимаем
первые места
в категории
**Personal Care
and In-
Home Senior Care!**

НАШ ПЕРСОНАЛ ОКАЖЕТ ПРОФЕССИОНАЛЬНУЮ ПОМОЩЬ НА ДОМУ



К вашим услугам:

**МЕДСЕСТРЫ
ФИЗИОТЕРАПЕВТЫ
ЛОГОПЕДЫ
ПЕРСОНАЛЬНЫЕ ПОМОЩНИКИ**
Помогаем с оформлением
документов для получения
программ PAS, Waiver, Option

Сердечно поздравляем филиладельфийцев
с праздником **ROSH HASHANAH!**
Доброго здоровья и счастья вам
и вашим близким и,
конечно, мира во всем мире!



**Каждый
наш новый сотрудник
получит бонус в размере более,
чем
\$2,000**

Приглашаем на работу ННА, PCW

- Отличная медицинская страховка, включая Dental & Life insurance
- Оплачиваемый отпуск и больничные
- Оплата праздничных и сверхурочных часов
- Гибкий график работы и др. бонусы

Для тех, кто желает ухаживать за
своими родственниками, мы
предлагаем обучение и хорошую зарплату

Зарплата наших
сотрудников выше,
чем в других агентствах!
**Высоко ценим
ваш труд!**

2 Park Lane, Suite 106
Feasterville, PA 19053

ПОЗВОНИТЕ
НАМ:

215-598-6991

24 ЧАСА,
7 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ

**И вы поймете, что сделали
правильный выбор**

РЕАБИЛИТАЦИОННО-ОЗДОРОВИТЕЛЬНЫЙ ЦЕНТР



LIBERTY POINTE

Rehabilitation and Healthcare Center

Специальная программа
для нашей общины

MultiCultural
Russian program

В НАШЕМ ЦЕНТРЕ:

- говорят по-русски, по-украински и на языках ряда стран бывшего СНГ;
- высокопрофессиональный медицинский персонал;
- диализное отделение;
- сбалансированное питание под наблюдением диетолога;
- специальное отделение для пациентов с потерей памяти и др. расстройствами психики;
- русскоязычные телевизионные каналы.

ПРЕДОСТАВЛЯЕМ СЕРВИС:

- на период реабилитации клиентов после госпиталя и долговременное проживание с уходом;
- на временное пребывание клиента;
- физиотерапия и терапия по восстановлению навыков нормальной жизнедеятельности;
- занятия на родном языке по восстановлению речи, функций по приему пищи и глотанию.

Наш Центр - это каждодневная забота о ваших близких, а для вас - это уверенность в том, что дорогой вам человек получает всесторонний профессиональный уход.

252 Belmont Ave., Doylestown, PA 18901

215-348-2983 Спросите Аллу Волкову.
libertypointerhc.com



AMBASSADOR
— HOME CARE —

YOUR HOME HEALTH GUARDIANS

**10125 Verree Rd, Suite 300
Philadelphia, PA 19116
215.486.1080**

www.ambassadorhomeagency.com

**ПРИШЛО ВРЕМЯ
ДЛЯ
ПОВЫШЕНИЯ ЗАРПЛАТ.**

У нас самые лучшие условия работы!

**Зарплата
до \$16**

**Сверхурочные
до \$24**

**SIGN ON
BONUS**

для новых сотрудников

Оплачиваемый отпуск,
больничные, персональные дни

Оплачиваемые праздничные
дни в 1,5 раза

БЕСПЛАТНАЯ медицинская страховка
("0" deductible) и Dental Plan

Пенсионный план 401K

**ПОМОГАЕМ ОФОРМИТЬ WAIVER
АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНО**

УХАЖИВАЕМ НЕ ТОЛЬКО ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ, НО И ЗА ПАЦИЕНТАМИ
С ДЕМЕНЦИЕЙ И СЕРЬЕЗНЫМИ ФИЗИЧЕСКИМИ ОГРАНИЧЕНИЯМИ